

Poder Judicial de la Nación

DR. SCHIFFRIN.- ...julio del año 2.006, se reúne la Cámara Federal de Apelaciones del circuito, con la presencia de los Jueces, Doctores Julio Víctor Reboledo, Carlos Román Compaired y quien habla Leopoldo Schiffrin, asistiendo por la Asamblea Permanente por los Derechos Humanos La Plata el Doctor, acá solo hay apellidos, los nombres, no, Gabriel, espere, Norberto, no, Gabriel Néstor Lugones. Y por el Ministerio Público Pupilar el Doctor Jorge Cozzi en su carácter de Defensor Público Oficial ad hoc, y actúa como Secretaria la Doctora María Antonieta Pérez Galimberti. En este estado comparece una persona que acaba de citar el Tribunal para prestar declaración testimonial a la cual se le pone de manifiesto que el artículo 275 del Código Penal sanciona con pena de prisión a los testigos que no expresan la verdad en su declaraciones y también que la Ley Procesal previo al testimonio requiere que se preste un juramento según las propias creencias o sino una promesa de decir la verdad en lo que se declare. Entonces, Jura usted según sus creencias o promete decir la verdad en todo cuanto manifieste o le fuere preguntado ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- Sí, Juro.

DR. SCHIFFRIN.- Muy bien. Pasado el juramento, vamos a hacer el interrogatorio de identificación. Diga por favor su nombre y apellido completo ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- Ernesto Darío Borzi.

DR. SCHIFFRIN.- Muy bien. El nombre y apellido de su padre y de su madre ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- Oscar Isidro Borzi, mi padre...

DR. SCHIFFRIN.- Y...

BORZI ERNESTO DARIO.- ...Ada Miozzi, mi madre.

DR. SCHIFFRIN.- Muy bien, la cual acaba de declarar y sabemos por eso, que su padre es desaparecido, no es cierto. Eh, bueno entonces ahora, el lugar y fecha del nacimiento de usted ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- Don Bosco, Quilmes, el 17 de septiembre de 1.969.

DR. SCHIFFRIN.- Bueno, nacionalidad por lo tanto argentino. Estado Civil ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- Soltero.

DR. SCHIFFRIN.- Profesión u ocupación ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- Docente, estudiante de la Universidad Nacional de Buenos Aires, de la carrera de Ciencias Políticas, con 4to año aprobado.

DR. SCHIFFRIN.- Muy bien. Y domicilio actual ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- Oyuela 1212.

DR. SCHIFFRIN.- De dónde ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- De Lanús...

DR. SCHIFFRIN.- De Lanús.

BORZI ERNESTO DARIO.- ... Montechingolo.

DR. SCHIFFRIN.- Sí, sí, claro. Muy bien, y el documento ya fue entregado en Secretaría ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- Así es, Doctor.

DR. SCHIFFRIN.- Muy bien. Bueno con todos estos prolegómenos, lo hemos citado, a petición en realidad del, del Doctor Cozzi que viene representando a su madre en las causas que llevan los números 400 y 753 respectivamente de la Secretaría del Tribunal, que se casa..., que se ocupa de casos de Desaparición Forzada de Personas, se refieren ambas a la desaparición de Oscar Isidro Borzi que era su padre, según consta, de forma que usted sí tiene interés en el asunto, pero es un tipo de interés que nada debilita su declaración. Bueno, su señora madre, eh, que prestara declaración extensa, extensa y conmovedora declaración anterior. Ah, pero perdón, me parece que hice una omisión, voy a hacer una interrupción, mientras estaba efectuándose el interrogatorio previo se incorporó a la Audiencia por el Ministerio Público Fiscal el Doctor, el Señor Fiscal General Doctor Carlos Alberto Dulau Dumm. Bien, entonces como decía no, el, eh, ya tenemos estos antecedentes y sabemos que usted aunque era pequeño todavía fue testigo del secuestro de su padre, así que, imaginamos que usted lo que querrá antes que nada es transmitir las experiencias que sufrió en ese momento, no ?. Eh, así que yo por ahora y siguiendo la práctica del Tribunal en estos casos, lo voy a dejar en uso de la palabra para que narre lo que se acuerde.

BORZI ERNESTO DARIO.- En primer término le agradezco a este Tribunal el hecho de la posibilidad ante petición de testimoniar, de darme esa posibilidad y en segundo término comentar que esto es algo que nosotros estamos buscando de hace por lo menos 11 años, cuando junto con mi hermano Luis Alejandro Borzi nos sumamos a participar al inicio de lo que fue la "Agrupación Hijos" y en tal constancia el 24 de marzo de 1.996 al cumplirse el 20 Aniversario, presentamos un Hábeas Corpus colectivo, haciendo

Poder Judicial de la Nación

expresa mención a ejercer el derecho a la verdad y a saber cuál había sido el destino de nuestros familiares. Eh, si, brevemente, voy a hacer una introducción de los momentos previos, no solo de lo que fue el secuestro, eh, dado que los tiempos que se vivían eran muy difíciles. Si bien yo era pequeño, lo que en un momento fue mi tierna infancia, los primeros recuerdos casi, que mi domicilio era la segunda Unidad Básica del barrio donde la visitaban los vecinos y los compañeros, eso nos daba una primera impresión de lo que había sido la militancia de mi padre y esa tibia primavera este, se fue oscureciendo y ennegreciendo con el correr de los años. Si me ubico en 1.977, las primeras, eh, recuerdos que tengo era el clima de constante zozobra que se vivía ante la noticia de secuestros o asesinatos o aparición de cadáveres en lugares públicos, cuestiones que comentaba mi padre con sus compañeros de militancia, como había sido en ese verano, en 1.977 y que participara en una oportunidad acompañando a mi padre a su trabajo, eh, fuimos detenidos el 26 de marzo de 1.977, por un reten militar en la calle Posadas y eh, el Camino Martín Rodríguez. Eh, ante la vista del retén, mi padre se hacia un lateral y nos volvemos a casa. Al otro día mi padre comenta, que cuando tiene que cubrir el turno de la noche en la fábrica, se había enterado que en la fábrica Cabifre, que se encontraba en Posadas y Bouchard habían aparecido cuatro camiones del Ejército y habían retirado a toda la plana mayor de los Gerentes de la Empresa, porque, eh, el argumento que había dado el Ejército era que, entre uno de los Gerentes había un militante del "Ejército Revolucionario del Pueblo".

DR. SCHIFFRIN.- Uno de los... ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- Gerentes.

DR. SCHIFFRIN.- Gerentes.

BORZI ERNESTO DARIO.- Gerentes de la fábrica Cabifre.

DR. SCHIFFRIN.- Era la misma fábrica que trabajaba su papá ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- No, mi padre trabajaba en la fábrica contigua, que era Saric.

DR. SCHIFFRIN.- Ah, Saric, sí, sí, sí.

BORZI ERNESTO DARIO.- Este...

DR. SCHIFFRIN.- Y esta otra fábrica cómo se llamaba ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- Esta fábrica se llamaba Cabifre, presentó quiebra

aproximadamente en el año 1.987.

DR. SCHIFFRIN.- Eh, y dígame, pero, y de qué, era, y de qué, no era vidriería esto, qué era, de qué se ocupaba esta fábrica ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- La fábrica Cabifre, era una textil de cueros lanares.

DR. SCHIFFRIN.- Ah.

BORZI ERNESTO DARIO.- La fábrica contigua, que se encontraba en Oyuela y Bouchard, era la fábrica Saric, que era una fábrica de vidrio...

DR. SCHIFFRIN.- Claro.

BORZI ERNESTO DARIO.- ...de la cual mi padre, este, oficialmente era el capataz del taller de matriceria, pero cobraba una diferencia en negro como responsable y Jefe de Planta.

DR. SCHIFFRIN.- Ajá.

BORZI ERNESTO DARIO.- Eh, los, sucesos este, que puedo mencionar por la misma fecha también fueron muy, muy dolorosos, porque a posteriori de ese acontecimiento que nos dejó marcados a todos porque esto en casa se hablaba y mi madre en forma insistente le pedía, este, a mi padre que dado la situación, este, de represión que se estaba viviendo porque no nos mudábamos a Salta. Eh, y bueno, y mi padre de diversas maneras le contestaba que eso no se podía hacer. Eh, a fines de ese mes de marzo de 1.977, y aproximadamente a posteriori de esa fecha nos enteramos que habían matado en el, en la Ruta de Pasco que está en Temperley, este, al compañero responsable político de mi papá que nosotros lo conocíamos por Lucho. Eh, nosotros teníamos con Lucho y con los hijos de Lucho que eran dos y con su compañera, este, que para nosotros era Lucía, eh, después perdimos todo tipo de contacto y la volvimos a encontrar a raíz de un testimonio que da mi madre, en el año 1.998, a la periodista Noemí Ciolaro, este, y de la lectura atenta de los, 20 testimonios aproximadamente de ese libro, eh, yo reconozco del relato que hace la compañera Lucía sobre su compañero asesinado, como iban a hacer la casa, eh, donde estaba ubicada, que un compañero le había dado los documentos para poder comprar el terreno a nombre de él. Eh, ese compañero, ese dato fundamental, ese compañero era mi padre, eh, y, yo recuerdo que Lucho, que después nos enteramos que se llamó Miguel Ángel Moreno, Morello, este, que como mi padre, eran, Militantes de la Organización Montoneros, le dijo: mira Cacho, si yo en dos horas,

Poder Judicial de la Nación

si yo en un rato no vengo, este, anda a la Policía y hace la denuncia que extraviaste, que extraviaste el documento, que perdiste el documento. Por su esto, bueno, esto no, no llegó a esta situación, este, y Lucho se encontró después con mi papá, le devolvió el D.N.I., y mi padre, eh, le estaba ayudando a construir la casa donde se iban a ir a vivir con Lucía. Eh, el hecho puntual, para ir metodológicamente cercenando la fecha, es el siguiente: el Ejército a principios, no, perdón, el Ejército, aproximadamente, sí, en la segunda semana de abril, hace un allanamiento en la fábrica, mi padre no estaba presente y en ese momento se llevan al, vienen a buscar al Delegado y se lo llevan.

DR. SCHIFFRIN.- Y su padre, su padre no era el Delegado ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- No, no, no. Le explico cuál es la diferencia. Eh, mi padre fue militante Montonero de la C.G.T. de la Resistencia, es decir, era la militancia sindical que desde la clandestinidad le hacía frente a la Dictadura. El Delegado que no sé si vive, yo recuerdo el apodo y el apellido, Quito, Quito Vidal, era el Delegado por Ley, este, ante el Ministerio de Trabajo, estuvo desaparecido aproximadamente entre 3 y 4 días, cuando sucede este secuestro, un compañero de la fábrica que yo no recuerdo, pasa por casa y le dice: "Cacho cayó el Ejército y dice: y se llevaron, se llevaron a Quito y no sabemos nada". Entonces mi padre con mi hermanito, con Juan Manuel que era el más chico lo, se sube a la camioneta y va avisarle al cuñado, eh, Antonio Ibarra, el esposo de mi tía Celia Joaquina Borzi que se habían llevado al Delegado de la fábrica y no sabían que había pasado, con posterioridad a este hecho, a Quito Vidal lo liberan y mi padre lo va a ver a la casa, eh, con lo cual al principio, la información esta que estoy diciendo, lo que estoy relatando la sé a través de una conversación que tuve alrededor del año 2.000 con Antonio Ibarra, que entre otras cosas es mi padrino. Como estaba diciendo, mi padre se presenta a la casa de Quito Vidal y lo, Quito Vidal al principio se niega a recibirlo y cuando accede a recibirlo le dice: "qué pasó ?.", y Quito Vidal le dice "mira Cacho, este, me preguntaban por un responsable de la "toma del Hospital Vecinal de Lanús" y por actividad dentro de la fábrica, así que cuando me hicieron el simulacro de fusilamiento, les dije, que, les dí un nombre, les dije Cacho. A todo esto, este, los secuestradores que eran del Ejército, le dicen: "bueno, quién es Cacho ?.", "Cacho es

Oscar Isidro Borzi," , ante este tipo de situación, este, pese en ese momento tan difícil a, a los, si se puede decir, los ruegos insistentes de mi madre de que nos fuéramos, que la cosa estaba mal, estaba muy mal, eh, mi padre asumiendo una entereza, este, que a mi hoy me impresiona todavía, decide quedarse y nos preparamos para conmemorar el 30 aniversario del cumpleaños de mi mamá que es el día 22 de abril donde se hizo una reunión familiar en mi casa. Ese día 22, fue un día muy particular porque cuando estábamos recibiendo a las visitas, en contramano, por la tarde, es decir, nosotros vivimos sobre Oyuela, eh, se aparece un camión de la basura y estaciona en la puerta de casa, estábamos, estábamos con Luis, estábamos, Luis Alejandro Borzi, mi hermano, estaba presente mi padre, que en ese momento, en la esquina que había una obra, estaba haciendo los preparativos para un asado y había un compañero, un amigo de la familia que se llama Osvaldo, Osvaldo Misiti y yo estando con ellos. A mí lo que me sorprende porque estaba en la vereda que los recolectores de basura se bajan del camión y entran en el terreno y dicen: "bueno, en un ratito venimos a comer asado", y mi papá se queda y les dice: "bueno, pero algo van a tener que traer, cómo piensan venir a comer ?.", y se retiran riéndose, dos, menos el chofer que se quedó en el camión. Cuando se retiran, mi padre se dirige al amigo y le dice: "éstos no son recolectores de basura, éstos son canas". Eh, por sucesos posteriores que por supuesto, este es uno, eh, pude dilucidar, intentando conversar con los distintos familiares que, algunos lamentablemente han fallecido, eh, supe por mi tía, Antonia Castiñeiras, la, tía de mi padre, mi padre la llevó, cuando termina el cumpleaños de mi madre, la llevó hasta la casa y en un momento dado les comenta: "me están siguiendo". Esa es una primera intervención, la segunda intervención es cuando finaliza, bueno, mi padre era muy solidario con el vehículo que teníamos, lo, lo usaba para llevar a las personas mayores y termina la fiesta tarde y las alcanzaba hasta la vivienda no. Le preguntan, bueno mejor dicho, lleva al cuñado Antonio Ibarra, a su hermana, eh, Celia Joaquina Ibarra y a las nenas chiquititas, y para la camioneta en la calle Agüero, hoy que es Crisólogo Larralde, del partido de Avellaneda y Centenario Uruguayo, y el dice: "mira gordo, yo te dejo hasta acá, estoy marcado, nos están siguiendo, tomate un colectivo, porque tengo miedo de comprometerte y que, tengo miedo de comprometerlos más" y entonces bueno, se volvió para casa. A posteriori, del 22 de abril, hubo una serie, eh, inusitada durante la noche

Poder Judicial de la Nación

de gente que venía, no teníamos timbre, golpeaba la puerta, o sea, golpeaban la puerta en esa semana del 22, 23, 24, del 24 al 30, era la quincena que mi padre tenía que trabajar eh, durante la noche y venían y golpeaban durante la noche y bueno, prácticamente, eh, nos levantábamos todos, mi madre preguntaba: "quién era", primero no decían nada, la segunda vez tampoco, después recuerdo un relato de mi padre que, un día se levanta él, perdón, mi padre, mi padre estaba en la fábrica, este, "que mi mamá se levanta y pregunta quién es?.", y le dicen: "señora somos de la policía, aquí vive Oscar Isidro Borzi ?" y mi madre le dice: "sí, aquí vive Oscar Isidro Borzi", "se encuentra él en su domicilio ?", le dice: "no", sin abrir la puerta, este, "no, no se encuentra, qué necesita señor ?", dice: "no, queremos ubicarlo, dónde lo podemos ubicar ?.", y les dice: "mire, en este momento se encuentra, se encuentra en la fábrica, está trabajando en la fábrica", "bueno, buenas noches" y se fueron. El, día 29, el día 29 de abril vinieron a comer, a hacer en realidad unas pizzas a casa, a pasar un día, eh, Osvaldo Misiti y la entonces su señora, Carmen Amigó, vienen a casa y con, con el deseo de bueno, de pasar una velada no, hecho que no se pudo concretar, porque a las nueve de la noche aproximadamente cortan la luz, eh, y esto es una cosa que a mí me quedó, eh, siempre muy marcada, generalmente cuando había operativos, policiales y/o Militares dentro del barrio, cosas que escuchábamos a posteriori por supuesto nosotros sensibilizados por el hecho del secuestro de mi padre eh, coincidían con fuertes apagones en los barrios, estos operativos, bien, eh, este matrimonio, se retira, tenían un, en ese momento un solo hijo, Javier, chiquitito, se van, no había colectivos prácticamente, cosa muy extraña, este, se van caminando, todo oscuro, eh, y, nosotros bueno, nosotros nos fuimos a dormir. Del relato, bueno yo voy a, ahora, a partir de este momento voy a decir exactamente lo que yo ví, lo que yo escuché y lo que yo presencié, porque otros pueden decir las cosas que vieron. Yo me levanto el día, yo me levanto, me despierto el día 30 de abril, aproximadamente temprano dado que nosotros eh, íbamos a la escuela primaria en el turno mañana y ni bien me despierto, este, observo, eh, en la pieza en donde dormíamos Luis Alejandro Borzi y yo, Luis mi hermano, lo observo a mi hermano que tenía un poco los ojos rojos y medio como que estaba llorando y me hace una alusión a una frase, "esos que están ahí, esos que están ahí,", yo en ese momento no entendía lo que me estaba diciendo, entonces, bueno, me levanto, me visto, eh, y cuando

estoy haciendo eso, veo a través del marco de la puerta, porque la puerta, quiero decir, el marco de la puerta, digo bien, porque no había una puerta, había una cortina, que pasa una figura, eh, masculina hacia los baños, hacia el baño de casa, yo en ese momento pensé que podían ser, este, entre otros, algunos compañeros, este, de trabajo de mi papá, dado que había una, digamos así una, casi una solidaridad "gringa" lo llamo yo, de, entre los italianos, de los fines de semana reunirse en la casa de los paisanos o los parientes para colaborar en tareas de construcción. Eh, bien, yo me calzo, intento, me levanto, voy en dirección al baño, el baño había visto que había entrado una persona que en ese momento, no había podido registrar quién era y la primera impresión que tengo, mirando hacia la pieza de mi padre y de mis padres, es, que estaba el tapa rollo de la ventana, abajo, es decir estaba toda desarmada la ven, la ventana, toda la pieza dada vuelta, el colchón dado vuelta, el colchón de la cama dado vuelta, y sobre el colchón, lo primero que distingo son unas botas, eh, que en ese momento pe..., me pareció raro, era una situación muy extraña, este, las botas y el uniforme que tenía el hombre que estaba durmiendo sobre el colchón, era sin insignia, un uniforme, eh, como los que usaba en aquel entonces, la Policía U.R.I., eh, de la Provincia de Buenos Aires. Yo, primero no registro, eh, o sea, la situación era una situación de descalabro, una situación incomprensible, cuando intento dirigirme hacia el comedor, veo que del garage, este, que estaba contiguo al comedor, entra un hombre, este, que en ese momento no me vió, con una sonrisa y se dirige hacia un lateral de la habitación, y cuando quiero avanzar caminando, este, no puedo ver nada porque me toma, el mismo hombre que había entrado al baño, me toma de atrás, me reduce con ambas manos haciendo fuerza sobre las vértebras, a mí me duele, me toma del cuello, yo no entendía lo que pasaba, y con un empujón me mete hacia la pieza...

DR. SCHIFFRIN.- Hacia la pieza, suya ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- ...hacia mi pieza, sí, sí, sí, hacia la pieza en donde dormíamos, eh, Luis Alejandro y yo. Eh, yo me doy vuelta porque no entendía este tipo de reacción, y esta, y este hombre, me dice: "ustedes se callan, no hablan y de la pieza no salen".

DR. SCHIFFRIN.- Y su mamá dónde estaba en ese momento ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- No, no, mi madre no, en ese momento, nosotros estábamos

Poder Judicial de la Nación

solos, mi madre estaba en otra parte de la casa, no estaba con nosotros y mi hermano menor Juan Manuel Borzi no estaba con nosotros. Eh, esta persona...

DR. SCHIFFRIN.- Pedimos perdón. Tenemos que cambiar la cinta.

BORZI ERNESTO DARIO.- Bueno. Muy bien, podemos seguir.

BORZI ERNESTO DARIO.- Bien. Eh...

DR. SCHIFFRIN.- Esta persona, la que la sujetaba ?

BORZI ERNESTO DARIO.- Sí, sí, me dió, no es una indicación, fue una orden...

DR. SCHIFFRIN.- Ah.

BORZI ERNESTO DARIO.- ... fue una orden. Este, y bueno, yo lo que hice fue por indicación de este hombre, este, porque nos dijo: "cada cual se queda en su cama, este, no hablan, entre ustedes no hablan, si alguien llama desde afuera, no contestan, este, no se pueden acercar a la ventana, vos te quedas ahí, señalando hacia un lateral, hacia la cama de mi hermano y vos te quedas ahí". Eh, y el tiempo pasaba, eh, yo sin entender nada, en ese momento lo miro a Luis y le digo: "qué pasa ?", eh, "quiénes son ?", eh, durante todo el cautiverio que tuvimos dentro de nuestra casa, hubo, distintos momentos, que, bueno, yo siguiendo un consejo de alguien que supo mucho que fue el Primo Levi...

DR. SCHIFFRIN.- Fue ?

BORZI ERNESTO DARIO.- ...Primo Levi, que fue un sobreviviente en un Campo de Concentración Nazi...

DR. SCHIFFRIN.- Ah sí, sí.

BORZI ERNESTO DARIO.- ...este, la memoria para ordenar es selectiva, entonces yo necesitaba, un, un nomenclador, algo como para poder medir, eh, el tiempo que estaba pasando, entonces yo puedo registrar los distintos momentos que nosotros pasamos en casa, por ejemplo a través de las primeras necesidades apremiantes, eh, querer ir al baño, querer tomar agua, querer comer, querer merendar. Eh, cuando estuvimos, en un principio en esa mañana, los acontecimientos son estos, nosotros queríamos comer, queríamos tomar algo y cuando llamábamos, nadie nos respondía, este, en un momento dado acercan a mi madre y con, nuestro hermanito más chico, este, y es mi madre la que

pide porque la mañana pasaba y nosotros estábamos sin ningún tipo de desayuno, algo para comer y nos alcanzan, lo primero que nos alcanzan es un vasito de agua -que me lo tomo yo solo- y se me..., cosas de chicos no, este hombre se va, eh, y bueno ante el pedido de mi madre de que vuelva para alcanzarle más agua, dice: "no, no, no, un vaso de agua y no molesten". Este, entonces bueno, compartimos ese vasito de agua, este, lo compartimos entre todos, este, y mi mamá viendo la manera, la forma de poder este, darnos algo de comer, este, nos alcanza, nos alcanza el pan que, un poco era el pan, no era el pan del día, eh, con suerte era el pan que había quedado de días anteriores, y era el pan duro que en realidad mi guardaba, porque se lo llevara a la madre para que se lo diera a las gallinas, eso fue lo que comimos a la mañana. Este, luego a mi madre la retiran y la retiran con mi hermano más chico, eh, entra en escena a la pieza, otro individuo que yo después lo voy a describir, eh, el primero que es el que me toma a mí por la espalda y me reduce era un individuo de tipo criollo, pelo corto, no más de un metro setenta de altura, puede ser más, menos 5, podría ser un poco más chico, tenía este, una, una dificultad en una de sus manos, tenía como los dedos cercenados, injertados y vueltos a poner, eh, y el segundo sujeto que entra a la pieza, y que tenemos visto era un individuo distinto, eh, aproximadamente también de 1,70 mts de altura, más menos 5 puede ser, eh, de rasgos caucásicos, pelo ondulado, eh, tenía una camisa, tenía una camisa blanca, un pantalón de jean azul y unas, eh, tenía unas botitas. El individuo, el primer individuo que mencioné, estaba vestido con una camisa azul de jean, tenía un pantalón de jean y tenía unos zapatos, unos zapatos que eran color negro. Eh, estos dos sujetos, eh, cuando entran a la pieza, en presencia, nosotros ya sin nuestra madre y sin nuestro hermano más chico, toman posiciones como de parapetarse, se dirigen hacia cada uno, hacia un, hacia el lado, digamos izquierdo y derecho de la ventana, siempre que entraban a la, que entraron a la pieza, este, eh, entraban con, eh, entraban con eh, con armas, entraban con pistola. Y un detalle que me estaba acordando ahora, que la primer vez cuando, a posteriori, que mí este sujeto, a mí me entra en forma violenta a la pieza, eh, hizo una requisa de la pieza, este, con la, con la pistola en la mano, este, corrió a mi hermano de la cama, este, me hizo correr a mí de la cama, levantó los colchones, eh, se fijó debajo de las, de las camas eh, y revisó todo lo que había en la pieza. Bueno, bien decía, estos dos sujetos, eh, se parapetaban con actitudes que uno puede registrar

Poder Judicial de la Nación

de las, de las series de televisión, con la pistola en las manos y, eh, miraban a través de las, de bueno, de bueno de los intersticios de las celosías para ver, para ver si había alguien o registraban algún, algún movimiento. Bueno, la mañana iba pasando, eh, este sujeto rubio, también vuelve a darnos una interacción, perdón, una, una advertencia, nos dicen: "ustedes, este, después de esto ustedes se callan la boca, los dos, contra la pared,", que era, es decir, mi hermano lo hice yo, teníamos que estar en la pared opuesta donde estaba empotrada la ventana, para no tener acceso a la ventana, eh, y, reiterando la prohibición de que no podíamos levantarnos de la cama, este, no podíamos tener zapatillas, no podíamos calzarnos y, eh, no podíamos tener ningún tipo de diálogo entre nosotros. Eh, una de las cosas, y después voy a fundamentar los distintos testimonios que recabé a lo largo del tiempo de gente que se animó por lo menos a hablar, eh, el barrio no fue indiferente a esta, a, a esta situación, eh, nosotros enfrente de casa teníamos a una señora que había venido de España, luego de la, de la Guerra Civil, eh, Clotilde se llamaba, el apellido no lo registro, lo quise averiguar, quise indagar y no tuve suerte, y a través de la ventana de su pieza empezó a los gritos eh, a llamar a mi mamá, este: "Ada, Ada, qué pasa, Ada venime a ver, Ada," eh, a los gritos, a, o sea digo, a los vivos gritos, este, que nosotros lo logramos escuchar adentro de la pieza, y, esto alertó, por supuesto a los secuestradores que estaban en casa, y yo si tengo que hacer una mención, que hasta ese momento había visto, eran dos, tres, y un gordito, cuatro, que después pasó al baño, este, se vuelve a acercar el sujeto rubio y entra con mi mamá, este, y con mi hermano el más chico y le dice: "qué quiere esa vieja", y mi mamá le dice: "mire, es una vecina de toda la vida, este, es la que le regala las mermeladas, los dulces a los chicos, la que les tejió algunas mantas, eh, quiere saber, quiere saber qué pasa, quiere que la vaya a ver, mi mamá le dijo: "me cruzo y le digo que se quede tranquila", fue una cosa media, media, bueno, este, y el sujeto rubio le dice: "no, mire, deje que la vieja esa siga gritando, usted no vio, ahora va a estar acá, no, no le conteste, no le diga nada, que grite, que grite, que la llame, que en algún momento se va a cansar y no va a llamarla más". Eh, vuelven a retirar a mi madre, este, así en forma alternativa la retiran, eh, y, la retiran, este, y mi mamá con mi hermano el más chico que era el más, el más desguarnecido que estaba en ese momento, y le, eh, bueno, nosotros, mi hermano Luis y yo estábamos adentro de la pieza, eh, hubo varios durante la mañana, varios sujetos que

entraron, hubo un sujeto que yo estimo, parecía un almacenero de barrio, en la forma en la que estaba vestido, no, este, eh, hubo un sujeto que entró dos veces, que entró dos veces exclusivamente a mirarnos a nosotros, sería un hombre que no, no tendría más de 50 años y cada vez que nos miraba se tomaba el mentón y se rascaba el pelo y se retiraba, y, a posteriori, este, una, entró otra persona, entró otro masculino a la pieza, eh, distinto a los que habían entrado antes, nos mira, eh, y, bueno, estábamos mi hermano Luis y yo, nos mira y una, un gesto muy, muy repentino que tuvo inmediatamente, eh, se llevó su mano completa y se tapó la boca, se tapó las facciones, estas facciones o sea, solamente se registraba en ese momento la mirada, este, que a mí me quedó muy, en ese momento muy marcado. Eh, años después, eh, viendo cuando se desarrollaban el Juicio a las Juntas Militares y pasaban algunos de los acusados, que pasaban por los estrados, por, perdón, por los Juzgados, este, yo puedo afirmar que la persona que nos vino a ver en ese momento es el médico Policial Berges.

DR. SCHIFFRIN.- Era ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- El médico Policial Berges.

DR. SCHIFFRIN.- Berges,

BORZI ERNESTO DARIO.- Este, otra de las, eh, cuestiones que pasaron durante esa mañana, es que intermitentemente se hacían presente estos dos primeros sujetos, eh, que yo decía: "el masculino 1", que describí primero y el "masculino 2" que describí después, eh y hablaban de cosas, digamos de trivialidades, en un principio frente a nosotros, eh, yo en un momento dado pido de ir al baño, eh, y se me niega a mí, y, a lo largo de todo el transcurso de la jornada se le negó a toda la familia ir al baño, a nosotros nos, nosotros tenemos que hacer nuestras necesidades en la pelela de, que en ese momento teníamos por mi hermano Juan, el más chico, incluso, incluso mi madre, este, y bueno, éramos cuatro personas, en una habitación en esas condiciones, por supuesto la pelela se, llegado el caso se desbordaba, y una cuestión para distinguir, eh, durante esa mañana y parte de la tarde, el único que desagotó la pelela, era el sujeto que a mí me tomó del cuello, es decir, para describirlo...

DR. SCHIFFRIN.- El de los dedos ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- El de los dedos. Eh, así es Doctor, el de los dedos. Ese era el único que desagotó la pelela, que la desagotó una sola vez, este, y bueno lo que quedó

Poder Judicial de la Nación

el resto del día, hacíamos lo que podíamos, en ese, en un pequeño cubículo que es una tacita para un bebé. Eh, como nosotros pedimos de ir, yo pido de ir al baño, eh, nos alcanza la pelela y empezamos a usar la, empezamos a usar ese elemento y eh, bueno, estos dos individuos, permanentemente entraban, como de incógnito, para ver si nosotros estábamos cumpliendo con las órdenes, que, este, que nos habían dado, eh, y en un momento dado, eh, estaba, estábamos mi hermano Luis Alejandro Borzi y yo sentados ambos sobre la cama con nuestra, pegando la espalda contra la pared como nos habían ordenado, eh, entra el rubio, se acerca hacia la ventana, mira por la ventana y a con..., y a posteriori, entra el primer masculino, el que me tomó del cuello y deja al lado mío, eh, lo que en ese momento yo registré como un arma de guerra. Eh, nosotros habíamos, en casa familiarmente he vivido la represión. Eh, yo me miré en ese momento con mi hermano, y después lo hablamos, lo hablamos cuando pasó esto y muchos años después, eh, yo en ese momento creí que a nosotros nos iban a matar, los sujetos se paran a fumar un pucho, hablan de cosas triviales, y uno le dice al otro "bueno mira, este, la ametralladora está con el cargador lleno, está cargada, así esta, está en condiciones, la ametralladora, la ametralladora, la ametralladora", este, yo cuando escuchaba cuando hablaban, dejé de mirar el arma, lo miraba a mi hermano, este, eh, y, ellos insistían en que: "el arma estaba cargada, que el arma estaba cargada, que el arma estaba cargada". Bien, en ese momento no sabía como dije, qué tipo, qué tipo de arma era, eh, cuando nosotros íbamos en la calle y pasábamos por los retenes militares, generalmente los soldados, este, que hacían los retenes, llevaban un arma muy larga, el fusil y ponían descansando el brazo, el codo sobre la culata del fusil. Eh, el arma que me pusieron al lado mío, este, era un arma extensamente más corta, y esto lo comento esta descripción, porque a posteriori, en una fecha patria que fue el 9 de Julio de ese año, cuando nosotros visitamos a una de nuestra abuelas italianas, la madre de mi mamá, eh, pasaban en directo, después, o sea, después de haber nosotros asistido al acto escolar del 9 de julio, pasaban en directo el desfile militar que se hacía por el 9 de julio, y bueno, este, nosotros no sacábamos los ojos del televisor y una cosa que me llamó la atención cuando van desfilando las tropas, eh, hacen mención a las Unidades de Paracaidistas...

DR. SCHIFFRIN.- De paracaidistas ?

BORZI ERNESTO DARIO.- ...de paracaidistas, y yo los miro y, y la primera impresión

que tuve, que era la misma, era un arma parecida, este, a la que yo había visto, que me habían puesto al lado mío, cuando digo al lado mío, no es la lado, o sea, al lado lejos, la pusieron al lado mío o sea, sobre el borde de la cama. Eh, visto esto, eh, se retiran y nosotros pasamos un interregno solos, hasta...

DR. SCHIFFRIN.- Solos pero con su mamá ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- ...perdón solos, cuando digo solos, es mi hermano Luis y yo.

DR. SCHIFFRIN.- Ah, y su mamá ya no estaba ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- No, no, esa situación no la vivió mi madre, mi madre estaba en otra parte de la casa junto con mi hermano más chico.

DR. SCHIFFRIN.- Pero digamos, toda esta parte que usted me cuenta de, cuando su madre, a ver, por la cuestión de, de ubicar episodios...

BORZI ERNESTO DARIO.- Sí.

DR. SCHIFFRIN.- ...cuando su madre les da de comer, el pan, bueno, ahí esta ella, después vuelve cuando grita la vecina...

BORZI ERNESTO DARIO.- Tal cual.

DR. SCHIFFRIN.- ...Clotilde, vuelve a estar ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- Sí la sacaban y la retiraban.

DR. SCHIFFRIN.- Ah y después se la llevan ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- Exactamente. En ese momento estábamos solos, está...

DR. SCHIFFRIN.- Sí, sí.

BORZI ERNESTO DARIO.- Este, otro episodio a continuación de esto, eh, bueno, nos indican, entran nuevamente los hombres, perdón, antes, sí, entran nuevamente los hombres, nos vuelven a reiterar, pero esta vez que no estemos juntos, nos ponen separados, a mi hermano Luis en una cama y yo sobre la otra, y se acerca el hombre que bueno, yo defino con rasgos así de tipo criollo, de pelo corto, que se sienta...

DR. SCHIFFRIN.- Que es el de los dedos ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- Que es el de los dedos, es el que tenía la mano en un estado...

DR. SCHIFFRIN.- Cuál mano, la derecha o la izquierda ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- Eh, con honestidad, en este momento no recuerdo.

Poder Judicial de la Nación

DR. SCHIFFRIN.- Muy bien.

BORZI ERNESTO DARIO.- Este, y, se acerca, se sienta al lado mío, y, bueno, me empieza a hablar, me empieza a preguntar quién era yo, eh, a todo esto le quiero dar la indicación, nosotros cuando teníamos que estar sobre la cama, la indicación era que teníamos que estar acostados en ese momento y con los brazos al costado del cuerpo, eh, y este hombre, bueno comienza a tener una, a intentar tener una charla conmigo, me empieza a acariciar, cosa que a mí, eh, en un momento dado me sobresalta, eh, porque las prevenciones que, digamos que tiene todo chico, eh, es que uno recibe una caricia de una persona conocida, de un familiar, de un amigo, eh, y reitero, ese tipo de actitud me sobresalta, me empieza, bueno, a preguntar cómo me llamo, yo respondo, yo respondía, eh, me empieza a preguntar cuántos años tenía, lo, quiénes eran mis hermanos eh, quién era mi padre, quién era mi madre, eh, me pasaba la mano por la cara, me pasaba las manos por los brazos, este, me acariciaba, me acariciaba en forma ostensible. Y, en esas caricias, yo le tomo la mano le digo: "porque tenes la mano así?" y él se queda sobresaltado y me dice: "bueno, me la lastimé, me la lastimé, me la lastimé trabajando con un torno". Porque entre otras cosas él me había preguntado qué era mi papá, qué hacía, a qué se dedicaba" y, cuando yo entre otras cosas le digo, que yo me llamo Ernesto, bue..., yo soy Ernesto, él me hace el juego y me dice: "bueno, yo también me llamo Ernesto", este, y yo le pregunto: "y vos quién sos ?,y él me responde: "yo soy un compañero de la fábrica de tu papá", cosa que no era, yo sabía positivamente que no era cierta, este, y, seguía, bueno, las preguntas: "quiénes eran tus tíos, quién son tus abuelos, dónde viven, a qué escuela vas, cuántos años tenes, que tipo de actividad, o sea, vas a la, jugas al, vas a un club, jugas a la pelota", y, cuando termina de pasar esto, bueno, yo respondía en lo que yo podía responder de lo que me decía, este, la última pregunta que me hace es: "qué vas a ser cuando seas grande ?" y yo le contesté: "voy a ser tornero, tornero como mi papá", y se sonrió con una sonrisa, se sonrió, se levantó y se retiró. Eh, a posteriori de estos hechos, tengo una, aparte del recuerdo de que teníamos hambre, tengo el recuerdo de ver a este hombre, porque más allá de la previsión, a veces cosas de chicos, yo me iba al lado de mi hermano o mi hermano venía al lado mío y nos abrazábamos. Este, lo que observo al mediodía, aparte por el olor a fritura, el olor a

comida, que desprendía, era, a este hombre, que a mí me había interrogado, pelando unas papas, sobre la mesada ,de la mesada de la cocina, este, que fue posteriormente el único alimento que nosotros recibimos al mediodía, unas papas fritas, eh, con, con, con unos vasos de agua, eh, no, no comimos nada más en, eso fue todo, todo lo que comimos durante el día, este, y, eh, nosotros cuando pudimos almorzar, sí, lo hicimos en presencia de mamá. Era mamá la que tenía, este, la que tenía el plato, y lo compartíamos entre todos, y con mi hermano Juan Manuel. Eh, después bueno, todo lo que fue el resto del día, fue vivir con una angustia, con una angustia porque no sabíamos qué iba a suceder, qué iba a pasar, hasta, que bueno, pasada la tarde, empezaba a eh, oscurecer, se iba el día, se venía la noche, mi mamá tenía que hacer esfuerzos constantes, constantes con nosotros, eh, para que no hablemos, contenernos para que dejáramos de llorar, contener el llanto de mi hermano más chico, contenerlo a mi hermano Luis que estaba esperando desesperadamente que volviera mi papá, eso era lo que decía. Y, eh, se viene, se viene la noche, cuando, se viene la noche, nosotros, teníamos la prohibición de tener encendida ninguna luz, eh, y empieza a ver, o sea, empezábamos a notar que nosotros, que había más movimiento en la casa, porque quiero decir algo, durante el día yo decía que habíamos vivido distintos momentos y sin embargo en esos momentos, este, se estacionaban, escuchábamos que estacionaban autos, que no podíamos ver, pero, escuchábamos que estacionaban autos en la puerta del domicilio, se habría la puerta, porque registrábamos ese sonido familiar, que se habría la puerta de casa y entraba más gente a casa, eh, a lo largo de la tarde, una cosa que a mí me sorprendió, era reconocer la cara digamos, del cartero, la cara del vendedor de kerosene, la cara del botellero, que en esas previas semanas donde habíamos estado construyendo en casa pasaban por la puerta y miraban. Este, y fue una, bueno, fue una cosa que me extrañó mucho reconocer a estas, a estos personajes, que son personajes emblemáticos de los barrios, este, eh, que estaban adentro de mi casa.

DR. SCHIFFRIN.- Sí, muy bien, tenemos que cambiar otra vez la cinta.

BORZI ERNESTO DARIO.- Eh, un hecho que comentábamos...

DR. SCHIFFRIN.- Perdón, esta gente que evidentemente eran espías no, en qué momento aparecen en la casa, si al final del día ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- No, no, esta gente, durante el transcurso de la tarde...

Poder Judicial de la Nación

DR. SCHIFFRIN.- Sí, sí, sí.

BORZI ERNESTO DARIO.- ...pasaban, digo, yo no me podía mover de la pieza, pero yo veía como a través del marco de la puerta, marco de la puerta porque no tenía puerta...

DR. SCHIFFRIN.- Sí, sí.

BORZI ERNESTO DARIO.- ...entraban en dirección al baño y hacían una cosa, que corrían la cortina y miraban para adentro, adonde estábamos nosotros.

DR. SCHIFFRIN.- Ah, claro, y ahí reconoció los rostros ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- Eh, otra cosa que, que han, para volver sobre una cuestión que, que olvidaba decir, eh, antes del almuerzo, eh, hubo un comentario entre, el, el primer masculino que describo yo, el primer hombre y el segundo hombre, es decir, entre el morocho y el rubio, para, para rotular, eh, uno, el morocho lo, lo mira al rubio y le dice: "bueno, qué vamos a hacer ?, que dijo Delta ?".

DR. SCHIFFRIN.- Qué dijo ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- ..."que dijo delta, nos vamos o nos quedamos ?", y el rubio le contesta: "tenemos que esperar", "tenemos que esperar, nos quedamos acá".

DR. SCHIFFRIN.- Sí, yo le decía a su señora madre que evidentemente en estos casos que quedaban tanto tiempo, estaban esperando a alguien no, estaban esperando cazar a alguien ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- Mire, yo le puedo, eh, dar una, una respuesta, yo le comentaba que nosotros los fines de semana veníamos haciendo unas modificaciones en la casa...

DR. SCHIFFRIN.- Sí, sí.

BORZI ERNESTO DARIO.- ...y se daba esta cuestión, yo decía de solidaridad gringa, que entre paisanos de familias de italianos, los fines de semana nos ayudábamos entre todos para, para levantar la casa. Pero ese fin de semana, mi papá había hablado con todo el mundo que se había suspendido la construcción, porque no tenía la plata para comprar los materiales eso fue lo que pasó. Y otra cosa que recuerdo que fue fortuita, al mediodía, al mediodía, escuché, que estacionó, escuchamos primero un sonido familiar, un sonido a Rastrojero, mi padre tenía un Rastrojero y un amigo de padre, Osvaldo, también tenía un Rastrojero, entonces escuchamos ese sonido tan particular de los

Rastrojeros que estaciona en la puerta de casa y lo que, bueno, y que se baja alguien del coche. Y, eh, y era la voz, era el flaco "Misiti", porque, grita: "Cacho", "Cacho" y como de adentro nadie respondió, este, a posteriori voy a comentar en qué situación. El nos dice que creyó que no había nadie entonces se pega media vuelta, se sube a la camioneta y se va.

DR. SCHIFFRIN.- Sí, sí.

BORZI ERNESTO DARIO.- Este, puedo continuar Doctor diciéndole las cosas que...

DR. SCHIFFRIN.- Claro, quiere decir que no había en ese momento autos en la puerta, nada, no, porque sino difícilmente hubiera parado si hubiera encontrado algo raro ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- Quiere decir que en ese momento, tal cual, que en ese momento cuando estacionó esta persona, yo no puedo afirmar si había o no había autos en la puerta.

DR. SCHIFFRIN.- Sí, debe ser, eso, eso como usted lo describe, era lo que dicen una "ratonera", directamente, sí, sí, estaban esperando a alguien, ahora a ver si vino el alguien..

BORZI ERNESTO DARIO.- Eh...

DR. SCHIFFRIN.- ...a ver si llegó esa persona esperada ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- ...eh, bueno, como le decía, nosotros los fines de semana a quienes esperábamos era a los familiares y amigos que nos ayudaban a construir y lamentablemente, bueno, lamentablemente, este, porque mi padre no había podido conseguir el dinero para comprar los materiales, había avisado a todo el mundo que ese fin de semana...

DR. SCHIFFRIN.- No fueran...

BORZI ERNESTO DARIO.- ...no podíamos seguir construyendo. Eh, a lo largo del, del, bueno, esto fue, este hecho puntual pasó al mediodía, eh, a lo largo, bueno, de la tarde.

DR. SCHIFFRIN.- Esto quiere decir que era el sábado esto, este día ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- Este día era el sábado Doctor.

DR. SCHIFFRIN.- Sí, sí.

BORZI ERNESTO DARIO.- Este día era el sábado.

DR. SCHIFFRIN.- Era el sábado 30 ?.

Poder Judicial de la Nación

BORZI ERNESTO DARIO.- 30 de abril.

DR. SCHIFFRIN.- Perfecto.

BORZI ERNESTO DARIO.- Eh, bueno, cuando empezó a oscurecer y se vino la noche, nosotros teníamos prohibición de encender la luz y continuaba lo mismo, no podíamos hablar, no podíamos movernos, teníamos que estar adentro de la...

DR. SCHIFFRIN.- Había habido un apagón, pero ya había terminado ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- El apagón, le cuento, nos dimos cuenta cuando salimos de casa...

DR. SCHIFFRIN.- Ah.

BORZI ERNESTO DARIO.- ...que estaba todo apagado, pero eso es a posteriori. Si me permite seguir un orden cronológico.

DR. SCHIFFRIN.- Pero mientras tanto, mientras estuvieron dentro de la casa se podía prender la luz ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- Eh, la, el apagón eran las luces de mercurio, las luces de la calle.

DR. SCHIFFRIN.- Ah, solo de las luces de mercurio, sí, sí.

BORZI ERNESTO DARIO.- Me explico ?.

DR. SCHIFFRIN.- Sí, sí, no afectaba las líneas de las casas, está bien.

BORZI ERNESTO DARIO.- Tal cual.

DR. SCHIFFRIN.- Sí, sí, sí.

BORZI ERNESTO DARIO.- Este, eh, cuando, bueno, nosotros este, cuando oscurece, en algún momento comienza a haber, nosotros percibíamos, escuchábamos que había mucho más movimiento y mucho más actividad dentro de la casa, es decir, estacionaban autos, se escuchaban puertas que se abrían, entraba gente a la casa, salía gente de casa, y esos mismos autos se iban. Eh, en un momento dado viene otra persona totalmente distinta, otro hombre y eh, comienza a, a hacerle preguntas, este, comienza a hacerle preguntas a mi madre, eh, entraba y salía, eh, quién era, qué hacía, eh, eh, dónde vivía, etc. Y, eh, digamos que, este hombre, eh, que yo describo como un hombre de mediana estatura, este, también podría ser de unos 50 años largos, eh, es el que tenía una, una postura de, de hacerle reiteradas preguntas a mi madre, eh, con posterioridad entra otro sujeto, eh, eh, a la habitación....

DR. SCHIFFRIN.- Perdón, para que pueda seguir con detalles.

BORZI ERNESTO DARIO.- Sí.

DR. SCHIFFRIN.- Tenemos siempre como protagonistas básicos, eh, al más morocho y al rubio, a esto se le suma, Berges, a éste se suma los rostros que aparecen ahí ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- Los rostros que aparecen,

DR. SCHIFFRIN.- Ahora estamos hablando de otro sujeto más ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- Estamos hablando de otro sujeto más, estamos hablando de otro sujeto más. Eh...

DR. SCHIFFRIN.- Que vestía que, vestía uniforme ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- No, no, estaba vestido, estaba vestido de civil, estaban vestidos de civil, lo mismo eh, como relaté, que los dos primeros sujetos, que estaban vestidos, este, vestidos como pibes de la edad. Como muchachos de 30 de años...

DR. SCHIFFRIN.- Sí, sí, sí.

BORZI ERNESTO DARIO.- ...eh, entra otro sujeto, eh, a la, a la habitación, conversan ambos delante nuestro, pero el sujeto más bajito le comentaba algunas cosas al oído a este otro sujeto, eh, y en algunos momentos hablaban abiertamente. Este otro sujeto que yo puedo describir, porque en algún momento le hacen a mi mamá que estaba al lado nuestro levantarse, no y le hablan ambos hombres, este, ambos hombres le hablan a la vez. Era un poco más alto que mi madre, sería un hombre de unos, 40, 45 años, aproximadamente un metro setenta, un, sí un metro setenta, porque mi mamá tenía que elevar la cara cuando lo miraba. Distinto del otro sujeto que prácticamente era de la misma altura de mi mamá, entonces hablaban algunas cosas con mi madre, le hacían preguntas, este, y le, y después le indicaban que se siente no, mi mamá se ponía al lado nuestro. Y una cosa que recuerdo que en su momento yo no me la podía explicar pero me causó, me causó desagrado, es que este segundo hombre al que describo como un hombre de unos 45 años, que estaba vestido, muy bien vestido o sea, la impronta era de sport pero muy bien vestido, eh, pone su pie sobre la cama de mi hermano no, eh, es decir, pone, se sube con un pie sobre la cama de mi hermano, pero como mi madre

Poder Judicial de la Nación

estaba sentada, le queda la rodilla a la altura de la cara de mi madre, entiende lo que quiero decir, o sea, este, era una cosa que, a la mirada de un chico eso no correspondía. Y el tipo le hablaba delante del otro, este, este sujeto le hablaba delante del otro hombre y le hacía preguntas a mi madre, y bueno, este, cuántos años tenía, si los hijos eran de ella. Este, qué iba a hacer, y si tenía familiares, entonces en un momento dado, este, este sujeto, le hace una pregunta, al sujeto que era de contextura física más baja y el, el sujeto más bajo, le hace una mención, pero le dice: "señor,", eh, y al decirle esto, al decirle esto, digamos las facciones de este hombre que yo describo que estaba muy bien vestido, es como que le causa una sorpresa, este, y, y, y le hace un comentario, pero le habla en un tono, en un tono, en, en, no sé, bueno, le habló de una manera enérgica como que no lo llame así. Este, y, la hacen parar a mi mamá de nuevo y le dice: "bueno, mira," este, le dice el hombre que era más bajo, no, el que era más alto que mi madre que puso su pie sobre la cama este, "nosotros nos vamos a llevar a tu marido, vos, eh, no hagas ningún, no hagas la denuncia, porque si vos haces la denuncia policial te vamos a venir a buscar a vos y nos vamos a llevar a todos " Eh, y le indican a mi madre que, este, bueno, que se vuelva a sentar. Estos hombres siguen en el, digamos en la habitación, a posteriori el que es más alto se retira, se queda el hombre de contextura más baja y bueno, y se retiran ambos. Hasta que en otro momento vuelve súbitamente el hombre más petiso y le dice a mi madre que se pare, y le dice: "mire, en este momento acá va a venir alguien muy importante, así que cuando entre a esta pieza, usted y sus hijos bajan todos la vista, todos miran al piso, todos van a estar, este, con las manos a los costados, y no tienen que terminar," y dice así: "tienen prohibido levantar la vista, no pueden mirar más". Eh, se produce, o sea nosotros, lo que yo recuerdo es que se produce un revuelo en casa, este, un revuelo de movimientos, de muebles, de, si bien ellos hablaban bajo, eh, había murmullos, que provenían del sector del comedor. Y, se va este hombre que nos da esa indicación, y yo lo primero que veo, yo estaba al lado del marco de la puerta, que estaba a mi derecha, es que, como que se apostó alguien en la entrada y a continuación entró, entró otro hombre, eh, que a mí me causó desesperación porque caminaba con un paso muy pausado, de una parte de la cabecera de la cama hacia el extremo, este, y lo hizo en varias oportunidades. Eh, yo lo, lo que hice en un primer momento fue mirar a mi mamá, mirar a mi hermano, mirar a mi mamá, eh, mi

hermano, en un momento dado yo ví que levantó la vista y la bajó y cuando este hombre en una de sus pasadas frente a nosotros, se queda al costado mío, yo, yo levanté la vista del miedo que tenía, este, y, y con el tiempo y con los años, cuando hubo cosas que se hicieron públicas, este, afirmo que la persona que estuvo en ese momento observándonos en mi casa fue Juan Ramón Camps. Este, era una mirada, fue, fue una impru..., visto hoy fue una imprudencia, pero no fue un acto osado, fue un acto de miedo. Yo levanté la vista, porque ver los pasos sobre, sobre nosotros, este, yo levanté la vista, levanté la vista por miedo, y la volví a bajar porque tuve terror. Eh, se retira, entra a posteriori otro hombre absolutamente nada que ver con los que habían estado antes, le da una indicación a mi madre, y le dice: "nosotros nos vamos a ir, tienen prohibido prender las luces internas de la casa, este, váyanse con lo puesto". Y recuerdo que escuchamos varios, varias idas y venidas de autos que se estacionaban abruptamente en la puerta, se abrían las puertas de los coches y empezaba a salir gente de casa, eso era lo que escuchábamos nosotros. Este, nosotros, como pudimos, manoteamos la ropa que teníamos este, a tientas, yo cometí una imprudencia en un momento dado de prender alguna luz. Este, eh, mamá estaba con un llanto contenido, eh, creo que en la desesperación, porque mis hermanos todos lloraban, este, nos vestimos como pudimos y, eh, quiero, bueno, fue, tengo muchos recuerdos, quiero decir algo que, que no había dicho, el hombre peticito eh, que había llamado "señor" al otro, al otro sujeto, antes de irse de la pieza, le dice a mi madre: "bueno, usted ahora qué va a hacer?". dice: "no, yo ahora me voy a ir, me voy a ir de mi mamá, me voy a ir de mi suegra, yo tengo mi familia, este,", le dice una cosa muy importante, le dice: "yo soy italiana", porque le preguntaban quién era, no, dice: "yo tengo mi familia, somos todos de Chingolo, yo me voy para la casa de mi familia". Y, saca de su bolsillo, yo no puedo decir, monetariamente cuánto valía, pero recuerdo que era, un billetito que si a mí me acompañaban al kiosquito no servía ni para comprar dos chupetines, este, y le dice: "quiere plata para el colectivo, yo le doy". Y lo blandía, y mi mamá le dice: "no, no, no quiero plata para el coletivo". Eh, cuando nosotros logramos vestirnos y salir de casa, nos vamos caminando hasta, la calle Pringles o sea, hacia la esquina contraria, y nos detenemos en un kiosco que todavía está, que es un kiosco familiar, que está en la esquina de Pringles y Juncal y mi mamá, le habla a la dueña que también era italiana y le

Poder Judicial de la Nación

pide si no le puede prestar plata para el colectivo que después se lo va a devolver y la señora dice, primero que cuando nos vio, yo, o sea, la impresión que tuve, era como nos miraba esa mujer no, este, y, y se fue adentro y dice: "espere un cachito, porque acá no tengo plata" y se fue adentro y cuando entra, este, o sea, cuando abandona el local, nosotros escuchamos que desde dentro de la casa, este, se escuchaban discusiones no, "cómo le vas a dar plata, no le des plata", eh, cosas así, y finalmente sale la señora, con, con el dinero, y le dice: "tome mi hija" y se lo da a mi mamá y con ese dinero, nosotros esperamos en la esquina de Juncal, perdón en la esquina de Pringles y Oyuela, el primer 524 que nos llevara de, a la casa de mis abuelos, los padres de mi padre, este, que vivían en Pitágoras 4726, en Monte Chingolo, enfrente la Estación de Chingolo eh, y cuando nosotros llegamos a la casa, este, bueno, cuando llegamos a la puerta, mejor dicho, empezamos a golpear, a patear, era tarde, eh, y mi abuelo, más que nada escuchando la voz de mi abuelo no, "eh, chicos, qué pasa ?", porque aparte era de parte nuestra, golpear la, golpear, patear la puerta y llamar insistentemente, a que abran la puerta, este, entonces mi abuelo que no entendía, este, nos viene a abrir la puerta, para recibirnos con, bueno, con el cariño de abuelos y ni bien nosotros entramos, mi mamá no alcanzó a decir nada, que, que lo que le empezamos a decir a mis abuelos, es: "se llevaron a mi papá, se llevaron a mi papá". Y, ambos viejos, bueno, no entendían nada, nos hacen pasar, mi mamá les cuenta lo que habíamos, lo que habíamos vivido, eh, eh, les cuenta, mi mamá les cuenta lo que habíamos vivido, que estábamos sin comer nada, prácticamente en todo el día, eh, y, mi abuelo, junto con mi abuela, salen de la casa, y, se van hacia la Avenida Caguazú, a tomarse un colectivo, porque era muy tarde, un colectivo 271, que los alcanzara hasta la casa de un amigo de mi papá, para ver que podían hacer, este, digo: "amigo", pero un vecino, una persona que ni siquiera era militante, un vecino de barrio no, eh, que se llamaba Luis Blanco y nosotros nos quedamos en ese momento en la casa de mis abuelos y mi mamá nos prepara algo como para, algo como para, para, para, leche, nos prepara leche, algo como para comer y en un momento determinado nosotros escuchamos que se estacionan de la misma manera, autos en la puerta de la casa, este, y, no puedo afirmar quiénes eran, pero nosotros pensamos que nos estaban siguiendo a nosotros, porque, lo que no me voy a olvidar es de la cara de mi mamá, que venían nuevamente por nosotros y una de las, de las este,

cosas que pasaron, estoy, estoy haciendo memoria, es que, en un momento dado, eh, bueno, eso es, lo que recuerdo del día 30.

DR. SCHIFFRIN.- Yo quisiera que hiciéramos un, un alto aquí para hacerle alguna pregunta....

BORZI ERNESTO DARIO.- Lo que usted diga.

DR. SCHIFFRIN.- ...sobre lo narrado hasta ahora. Dos puntitos, en algún momento pudo verlo a su papá ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- No, no.

DR. SCHIFFRIN.- En todo este tiempo ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- No, no, yo le digo esto, nosotros, no pudimos ver a nuestro padre, sé por mi madre que fue obligada a hacerle la comida a los secuestradores que lo vió y que estaba herido, estaba con todo el pecho sangrando y sé por mi hermano Juan Manuel Borzi que cuando mi padre abrió la puerta en la madrugada, este, los que se identificaron, eso me lo contó mamá, que se identificaron como del Ejército. Mi madre relata que cuando mi padre abrió la puerta, escuchó un grito, que era un grito de mi papá, y mi hermano me dice que lo que vió, es que entraron con un ballonetazo y se lo pusieron en el medio del pecho.

DR. SCHIFFRIN.- Y le pusieron ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- Un ballonetazo en el pecho.

DR. SCHIFFRIN.- Ya de entrada ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- Ya de entrada. En casa no hubo, en casa no hubo ningún tipo de resistencia.

DR. SCHIFFRIN.- Sí, sí.

BORZI ERNESTO DARIO.- Las únicas armas que había, eran armas registradas, porque mi padre iba a cazar, eran un revólver Colt, creo que calibre 38, una escopeta de caza y una carabina 22.

DR. SCHIFFRIN.- Eh, muy bien. Y otra cosa más, en la descripción que hizo del momento, retrocediendo al momento en que usted se levanta a la mañana no...

BORZI ERNESTO DARIO.- Sí.

DR. SCHIFFRIN.- ...que era más bien temprano ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- Sí.

Poder Judicial de la Nación

DR. SCHIFFRIN.- Entonces empieza a dar vueltas por la casa, en realidad, no, ale, sale de su habitación....

BORZI ERNESTO DARIO.- No, no alcanzo a dar la vuelta por la casa, porque cuando yo intento ir al baño...

DR. SCHIFFRIN.- Sí, sí, sí.

BORZI ERNESTO DARIO.- ...osea...

DR. SCHIFFRIN.- Pero ve la habitación, ve la otra habitación ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- Sí, yo veo la puerta abierta.

DR. SCHIFFRIN.- Y había qué, sobre el colchón unas botas ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- Sobre el colchón, botas no, sobre el colchón, yo lo que veo es, un Policía durmiendo.

DR. SCHIFFRIN.- Un Policía durmiendo ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- En la cama de mis padres.

DR. SCHIFFRIN.- Sí, sí, sí. Pero qué, estaba vestido...

BORZI ERNESTO DARIO.- Estaba vestido con un uniforme de la Policía.

DR. SCHIFFRIN.- ...con el uniforme de la Policía directamente. Y éstos no eran ninguno de los que usted mencionó después ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- No.

DR. SCHIFFRIN.- Era otro policía. ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- Era otro Policía.

DR. SCHIFFRIN.- Ah, perfecto. Ese es el punto que me había quedado sin aclarar. Pensé que podía ser uno de éstos que después aparecieron, pero éste estaba uniformado de la policía directamente. Bueno, muy bien, no, esas eran las dos cosas, ahora entonces sí, podemos volver al momento que usted está en la casa de sus abuelos, su mamá, paran los autos enfrente. Bueno, y....

BORZI ERNESTO DARIO.- Eh, los autos estuvieron un tiempo con el motor encendido y después se marchan, después se retiran...

DR. SCHIFFRIN.- ...y los abuelos que se habían ido ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- Y los abuelos que se habían ido, los abuelos que se habían ido.

DR. SCHIFFRIN.- Bueno, y después vuelven los abuelos ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- Eh, sí, estimo que sí.

DR. SCHIFFRIN.- Claro, ya ahí no tiene tantos recuerdos porque son menos fuertes las impresiones ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- No, lo que pasa es que, nosotros, más que fuertes las impresiones, calcule que se hacía la noche y después nos venció el sueño.

DR. SCHIFFRIN.- Claro, se durmieron, eso es lógico. Pero, eh, después en los días posteriores, su, ustedes parece que estuvieron mucho tiempo en el colegio no ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- Bueno, yo le puedo relatar como fue esto.

DR. SCHIFFRIN.- Sí, sí, sí.

BORZI ERNESTO DARIO.- Eh, ni bien sufrimos, bueno, ni bien pasó la desaparición de papá, eh, mamá vió la posibilidad de conseguir trabajo. Eh, en la Escuela donde nosotros íbamos, que es la Escuela nº 18 de Lanús. Aproximadamente al mes del secuestro de mi padre, eh, y puedo relatar porqué, porque los 25 de mayo se hace la reunión anual de cooperadora, y el papá de un compañero mío de grado, este, el señor Antonio Desia y otros padres, plantearon que la Escuela estaba sucia y que se necesitaba otra persona para limpiar.

DR. SCHIFFRIN.- Sí, otra vez darlo vuelta.

BORZI ERNESTO DARIO.- Sí.

DR. SCHIFFRIN.- Podemos seguir. Hacía falta una persona para limpiar...

BORZI ERNESTO DARIO.- Bien, entonces como el Ministerio Público no nombraba al personal, la cooperadora recibe por " motu proprio ", este, aceptar la contratación de un personal y la proponen a mi madre, este, para que pueda trabajar. Eh, al mes, entonces de la desaparición de mi papá, mi mamá comenzó a trabajar como empleada contratada de la cooperadora de la Escuela. Eh, nosotros ese primer fin de semana para recalcar una cuestión lo pasábamos al principio en la casa de los familiares porque teníamos miedo, los viernes, sábados y domingos a dormir dentro de la casa, eh, y, con posterioridad es cierto, cuando mi mamá empieza a trabajar en la Escuela, este, empezamos a quedarnos a dormir adentro de la cocina de la Escuela, eh, y...

DR. SCHIFFRIN.- Por qué los viernes, sábados y domingos solo lo pasaban con los familiares, porque los demás días no los podían recibir ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- No, no, con la familia la pasábamos todas las veces que

Poder Judicial de la Nación

pudiéramos, pero que quiero decir, queríamos evitar, teníamos miedo de quedarnos a dormir en nuestra casa, los días viernes, sábados y domingos.

DR. SCHIFFRIN.- Porque eran los días que había pasado todo esto ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- Todo lo que había pasado, tal cual.

DR. SCHIFFRIN.- Muy bien.

BORZI ERNESTO DARIO.- Este...

DR. SCHIFFRIN.- Sí, su madre ya narró todo el episodio de cómo los hacía dormir en la cocina, que prendía, eso está, no, está ya en claro...

BORZI ERNESTO DARIO.- Bien, quie...

DR. SCHIFFRIN.- ...sabe que yo tal vez pensaba...

BORZI ERNESTO DARIO.- Quiere...

DR. SCHIFFRIN.- Diga, diga, lo que quiere decir.

BORZI ERNESTO DARIO.- Este, nosotros, al, paralelo a esto, al tiempo, uh, un día llegó un compañero de mi papá, que nosotros, bueno, lo tenemos referenciado por Juan, eh, y mi mamá no lo hace pasar a casa, le dice: "mira, esta casa está marcada, este, andate porque te pones en peligro vos, y nos pones en peligro a todos", y este compañero le dice: "mira, sería importante saber qué pasó acá, este, porque cayó un compañero muy importante de La Plata, y necesitamos salvar compañeros y saber quién, quién está en peligro, para ver a quién podemos llegar a salvar" eh...

DR. SCHIFFRIN.- Pero qué, eso fue antes, antes de...

BORZI ERNESTO DARIO.- Eso fue después del secuestro.

DR. SCHIFFRIN.- ...ah, después del secuestro ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- Eso fue después del secuestro, por supuesto. No, no, después del secuestro, se acercó un compañero, se acercó en realidad un compañero a visitarnos y lo primero que preguntó es por Cacho, y mi mamá en ese momento le dice: "no, no, a Cacho se lo llevaron, se lo llevó el Ejército". Este, entonces este compañero, bueno, se queda compungido y le dice: "Bueno, quién es Cacho ?", porque fíjese, registraba a mi padre por el apelativo afectivo, no sabía quién era mi papá. Y mi mamá le dice: "Bueno, Cacho, es Oscar Isidro Borzi", este, y en ese ínterin lo hace pasar ante nosotros, mi mamá empieza a elevar la voz, y le dice: "no, señor, no quiero medias, no necesito medias, le agradezco, venga en otro momento", es decir, lo hizo pasar por un

vendedor adelante nuestro. Eh.. a posteriori vino otro compañero, que nosotros lo conocíamos afectivamente por Lito.

DR. SCHIFFRIN.- Pero el primer compañero era una persona ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- Juan.

DR. SCHIFFRIN.- Era Juan, pero Juan lo daba su madre, más bien como el nombre de un vecino ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- No, no, no, no, vamos a ver si puedo explicar esto con una unidad metodológica, Juan es un nombre muy común, del relato, de la reconstrucción de la información, por donde estuvo mi padre, después me puedo explicar, si le parece Doctor ?.

DR. SCHIFFRIN.- Sí, sí, sí.

BORZI ERNESTO DARIO.- En este momento hago referencia a, eh.. las unidades de análisis, compañeros de mi padre.

DR. SCHIFFRIN.- Sí, sí, sí.

BORZI ERNESTO DARIO.- Eh, se acerca un compañero que venía de vez en cuando a nuestra casa, lo recibía mi papá, tomaba mate con él, charlaba de los sucesos que pasaban, es más es el que le comenta algunas cosas que yo he mencionado, que aparecían, que habían aparecido, por ejemplo en Camino Negro y, y La Roque, en Lomas de Zamora que se habían encontrado cadáveres. Ese tipo de noticias, mi padre las conversaba con este compañero, Juan, que era un muchacho de estatura mediana, eh, rubio y, y por el acento y algunas cosas que él comentaba, estimo que era de Córdoba. Eh, este compañero, que era, para ser claro, era un compañero de militancia de mi padre, eh, pregunta, eh, pregunta por mi papá, no sabía que mi papá no estaba. y mi mamá le dice: "no, a Cacho se lo llevaron, se lo llevó el Ejército", le dice: "andate, porque vos, porque estamos todos en peligro, porque la casa esta la están siguiendo, está marcada. Y entonces este compañero, le dice: "quiero saber quién es Cacho", y mamá le dice: "Cacho, es Oscar Isidro Borzi", y le pide, "mira", dice: "tenemos, tenemos un problema gravísimo, cayó un compañero responsable de La Plata, eh, y a raíz de esto hemos tenido un montón de caídas", este, por eso le vuelve a insistir, quiénes vinieron, qué preguntaban, por quién preguntaban, a quién buscaban" y mi mamá le dice: "no, no, acá vinieron buscando a Cacho". Este compañero se retiró y

Poder Judicial de la Nación

pese a esfuerzos de nuestra parte para ver si, si todavía vive, no hemos tenido ningún tipo de resultado positivo. A posteriori, se acerca otro compañero decía que se llama Lito, se llamaba Lito, lo conocíamos por Lito. Y Lito viene con, ya directamente con la noticia de que mi papá había caído, y le hace hincapié a mamá, que quería tener una reunión, una entrevista con él, porque ya tenían una idea, que era lo que estaba pasando no. Eh, y, este compañero, yo digo, muy querido por nosotros, porque, muchas cosas que pasaban en casa, era, todos los días mataban gente, todos los días mataban compañeros, todos los días reventaban casas, eh, las noticias en los diarios eran terribles, entonces, en algún momento dado, venía alguna compañera, o compañero, y, nuestra casa se convertía en un refugio, que les permitía comer, que les permitía asearse, que les permitía dormir con tranquilidad.

DR. SCHIFFRIN.- Pero eso, antes del secuestro de su papá ?

BORZI ERNESTO DARIO.- Eso es antes del secuestro, por supuesto. Eh, a posteriori del secuestro, un día que yo me encuentro en la casa de mi abuelo, nos encontrábamos todos mis hermanos, Juan Manuel, Luis Alejandro y yo, en la casa de mi abuelo, mi abuelo Oscar Borzi, mi abuelo viene con un diario, este, muy, muy enojado, y dice, primero vino con la noticia, porque había encontrado el diario, en la Estación de Chingolo y había comentado que en la curva, en la curva que es una, se le llama así a la intersección de las calles, Centenario Uruguayo, y Caguazú, eh, habían matado a un extremista, cuando, esa fue la noticia que llegó, a posteriori cuando mi abuelo compra el diario, al otro día, mi abuelo, venía, venía muy enojado, y me dice a mí, no, eh, viste, dice: "éste," porque salió la foto, y el apodo de Lito, eh, dice: "éste," bueno, en el dolor mi abuelo a alguien quería hacer cargo de la culpa de la desaparición del hijo, y me dice: "éste es el responsable de la desaparición de tu papá". Cosa que yo puedo decir que eso no es cierto, a Lito, se bajo de un colectivo, por las cosas que nos enteramos después por los vecinos, eh, fue caminando sobre Centenario Uruguayo y desde una camioneta lo señalan y lo parten al medio con una ráfaga de ametralladora. Eh, estas cosas las tengo que ir comentando en forma paralela y explicándolo unidad por unidad para que, para que la explicación sea, sea coherente, y pueda ir por las unidades que usted me pregunta Doctor. Bien, si usted me pregunta ahora, quién era el vecino Juan, el vecino Juan...

DR. SCHIFFRIN.- Sí.

BORZI ERNESTO DARIO.- ...ya estamos hablando de otra cuestión, otra unidad temática, el vecino Juan era el vecino que vivía al lado de la medianera de nuestra casa. Es el vecino que después yo me entero, este, primero el operativo de secuestro, lo hacen en la casa de Don Juan...

DR. SCHIFFRIN.- Sí.

BORZI ERNESTO DARIO.- ...después vinieron a nuestra casa. Eh , nosotros al mes, bueno, volviendo al mes, al mes aproximadamente mi madre comienza a trabajar en la cooperadora de la Escuela adonde nosotros íbamos y, eh, una cosa que sucede, bueno, nos quedábamos en realidad adentro de la Escuela nos sentíamos seguros. Mi mamá estaba contratada para trabajar un par de horas, pero como era madre de alumnos que iban a la escuela, colaboraba con el club de madres, en la copa de leche y demás, entonces todo el tiempo que nosotros podíamos lo pasábamos adentro de la Escuela. Eh, hubo un indicio, por esta razón el vecino Juan dice, que un vecino policía, se lo dice a quién, se lo dice a mis abuelos en esta secuencia, el vecino policía que se llamaba Jorge Ramírez, metodológicamente vamos a decirle "Ramírez uno", pasó por casa, para avisarnos que mi papá estaba vivo. Como no encontró a nadie, fue a la casa contigua del vecino Juan Delménico, y le dijo: "la señora no está, dígame que Cacho está herido, pero está vivo". Cuando este señor, qué es lo que hace, se sube a su biciletita, va hasta la Estación de Chingolo, va a la casa de mis abuelos, que sabía donde vivían, y habla con mis abuelos, no dieron crédito a lo que le decía: "este viejo loco, que anda diciendo cosas", "cómo va a decir,", o sea, mi abuela, de esto recuerdo porque era chico yo, pero, recuerdo que mi abuela decía: "cómo va a decir este hombre, que mi hijo estaba herido, si mi hijo salió caminando de casa ". Que eso nos enteramos después a posteriori por otros testimonios, como fue que lo sacaron a mi padre el día del secuestro de la casa. Eh, con este dato puntual, mi mamá dice: "ese hombre está diciendo la verdad", "cómo que está diciendo la verdad", "claro, si a Cacho, cuando abrió la puerta, le dieron con una balloneta". Y por testimonio que usted después apreciará por mis hermanos, le dieron con una, o sea, fue herido con una balloneta, fue torturado con picana eléctrica, con un velador que desarmaron de casa. Entonces mi madre dice: "no, este hombre dice la verdad", "este hombre está transmitiendo una noticia que es cierta". Como nosotros

Poder Judicial de la Nación

sabemos, que mi padre salió caminando de casa. Eh, cuando pasaron estos sucesos, los vecinos, si bien no intervinieron, no se metieron, se habla en el barrio, lo que no lo daba la prensa, lo decía de vecino a vecino qué era lo que había pasado. Yo había mencionado que había una señora Clotilde, que llamaba desesperadamente a los gritos, para que mi mamá la fuera a ver.

DR. SCHIFFRIN.- Sí.

BORZI ERNESTO DARIO.- Bueno, la viejita Clotilde, y su hija que se llama Virginia, que no vive más en el barrio, Clotilde falleció, eh, a través de la puerta, observaron como se apostaron dos coches y en uno de los coches, custodiados por hombres que tenían armas largas, eh, sacan envuelto en una frazada a mi padre y lo meten en el baúl, y cierran el baúl y los tipos, o sea, sale rodeado por dos hombres y el resto, sale como que si salieran de una joda, de una jarana, está, como que si fuera un cambalache, cualquier cosa. Yo en 1.990 hablando con un vecino que todavía vive, que se llama Rubén Ramallo, no tengo la dirección, porque no tiene la dirección de la casa, pero sí puedo decir que vive en la vereda impar enfrente a mi casa, en la tercer casa, hacia el oeste, eh, y, enfrentado al número 1828, de la vereda de mi manzana, para ubicarlo geográficamente.

DR. SCHIFFRIN.- Sí, sí.

BORZI ERNESTO DARIO.- Bueno, a través de, Rubén Ramallo, en 1.990 tenemos una charla que compartimos con mi hermano Juan Manuel Borzi, y me dice: "mira", en ese momento nos había dado una mano con el Rastrojero, este hombre, dice: "yo este, hago esto por tu papá, porque yo sé lo que fue tu papá como vecino, como buen hombre que era, eh, y te voy a decir algo que nunca se lo dije a nadie, y te lo digo a vos", o sea, ese te lo digo a vos, es te lo digo a vos, pero no lo voy a decir más, me explico bien.

DR. SCHIFFRIN.- Sí.

BORZI ERNESTO DARIO.- Yo voy a brindar toda la información que tengo.

DR. SCHIFFRIN.- Sí, sí, sí.

BORZI ERNESTO DARIO.- Y me comenta, que el día del secuestro de mi papá, eh, venía su suegro de la casa de sus consuegros que viven a una cuadra, caminando por Oyuela y cuando cruza Juncal, este, este hombre se llamaba Osvaldo, eh, lo para un tipo con un fusil, y le dice: "vos qué mierda miras, viejo", este hombre Osvaldo era un

hombre de unos cincuenta y pico de años, pero era un hombre muy canoso, era completamente canoso. Dice: "no, no, yo vivo acá", dice: "los documentos", y bueno, en aquel momento, la gente, perdón la expresión, con todo el cagazo que tenía, para ir a la casa, para ir a comprar cigarrillos a la esquina, llevaba los documentos puestos. Le dice: "qué vas a vivir acá, qué haces acá ?", "no, no, yo vivo acá Oyuela, y le dice la numeración". Entonces se fija en los documentos, que era la dirección que tenía, y le dice: "bueno, tomátelas, salí de acá", entonces este vecino Osvaldo se mete adentro de la casa, cierra la puerta, va corriendo al fondo y le dice a la mujer, "me pararon unos tipos, con unas armas así, están acá en la esquina". Entonces se acercan todos, los que estaban en ese momento en la casa y espían por, eh, por la luz de los portones, eh, entonces cuando espían por la luz de los portones, eh, me vuelven a confirmar, esto que nos habíamos enterado por primera vez, de la forma que lo sacan a mi papá, como se apostó, o sea, se van apostando hombres con distintas armas largas a lo largo de ambas veredas, señalando con sus armas hacia los techos, y hacia las ventanas o las puertas de los distintos domicilios, eh, hasta que se lo retiran, hasta que se lo llevan a mi padre.

DR. SCHIFFRIN.- Pero cómo lo llevan entonces, envuelto ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- Mi padre salió de mi casa cubierto con una frazada.

DR. SCHIFFRIN.- El, pero caminando ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- Caminando, y, lo meten en el baúl de uno de los autos. Esa es la forma en que sacaron a mi padre de mi casa. Bien, volviendo a esto, volviendo al vecino, eh...

DR. SCHIFFRIN.- Juan.

BORZI ERNESTO DARIO.- Juan Delmenico, me permiten un segundito ?.

DR. SCHIFFRIN.- Sí, sí, como no, Delmedico es el apellido ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- Juan Delmenico, es un apellido de origen Suizo, yo, el señor falleció pero, a lo largo del tiempo tuvo oportunidad de conversar con él. Este señor lleva esta información a la casa de mis abuelos y la información completa que lleva es la siguiente, dice esto, dice: "que Cacho está herido, pero está vivo", y dice: "yo trabajo con el cuñado de Cacho". En la reunión familiar cuando mi abuela tiene la confirmación, que lo que dice este hombre es verdad, pasa directamente a preguntarle a

Poder Judicial de la Nación

mi mamá: "vos tenes algún cuñado o hermano, hermano sabía que no, pero, algún cuñado policía," , mi mamá dice: "yo, yo que sepa no, yo policías en mi familia, no hay", ni en la línea directa ni en la línea indirecta, o sea primos, primos segundos, este, "no, yo policías no tengo". Por las dudas mi mamá, después fue a hablar con, con, fue a hablar con sus hermanos, con sus cuñadas, para ver si en sus respectivas familias, eh, que son todas, son familias muy numerosas, mi madre, con mi madre son cinco hermanos, este, los primos que van teniendo, mejor dicho, tiene primos, tiene muchos primos y demás no, no, entonces lo que pudo averiguar mi madre que cuñado policía, o familiar policía del lado directo de mi mamá no había. Bien, en el interregno de todo esto, eh, pasan dos cosas, mi abuelo Oscar Borzi, envía una carta a San Carlos de Bariloche donde residía mi tío, Norberto Andrés Borzi, explicándole más o menos que la cosa estaba mal, que Cacho estaba mal, una cosa así. Entonces, lo primero que hace mi tío, es mandar a la mujer y a su hijo, que vuelvan de Bariloche hacia Buenos Aires y ambos, o sea, la familia de mi tío paran en la casa de sus suegros, después viene mi tío. El día que mi tío Norberto Andrés Borzi, llegó a la casa de mis abuelos estábamos presentes, mis hermanos y mis abuelos, este, y ni bien cruzó la puerta, digo, cruzó el corredor, porque era una casa que se entraba por un corredor, de un lateral. Eh, bueno, la expresión de a mi abuelo se le iban los ojos porque llegara mi viejo, porque llegara Cacho, y dice: "Chiche", que es el apelativo afectivo de mi tío, este, y bueno, y entraron, entraron mi tío, entró su señora con mi primo que era chiquito, y, mi abuelo se funde en un abrazo con mi tío y dice: "que no han hecho, que nos han hecho, que nos han hecho, dónde está mi hijo, que nos han hecho, Chiche". Eh, cuando tenemos la confirma, por otra, o sea, punto y aparte, cuando tenemos la confirmación, o mi mamá tiene la confirmación que del lado de su familia, no hay ningún cuñado Policía o familiar Policía, eh, habla con mi abuela y le dice que efectivamente que no, entonces esto yo, harina de otro costal, lo reconstruyo, porque yo he tenido conversaciones con mi tío, eh, a raíz, en estos últimos 11 años de registrar e intentar documentar y aportar a distintas instancias que se han dado a nivel Nacional e Internacional. Eh, cuando mi abuela habla con mi tío, ah, le dice, Ada dice, que no tiene ningún tipo de cuñado Policía y mi tío, dice: "claro, cuñado policía, yo, Armando, Armando Ramírez, Armando es policía". Aquí pasa lo siguiente, mi abuela, habla con Margarita de Ramírez que es la mamá de

Armando Ramírez y la suegra era, perdón porque falleció, la suegra de mi tío, persona de la que puedo decir, este, tanto Don Serapio, como Doña Margarita el matrimonio que eran de una nobleza sin par, que se juraron a firmar, las foto, aquí he traído las fotocopias autenticadas de los Hábeas Corpus, que al principio, nadie quería firmar, este, y que tuvieron una entereza y una solidaridad en ese momento, sin par, como pocas personas. Doña Margarita Ramírez intercede, media, y va a hablar con su hijo. Bien, para precisar geográficamente y espacialmente, yo una vez que entro a militar en "Hijos" y ante la necesidad de la búsqueda de Justicia, reconstruir la historia, y nuestra propia identidad, cuando sale la posibilidad como mencioné al principio, en primer lugar del Hábeas Corpus colectivo que presentamos el 24 de marzo de 1.996, y posterioridad con distintas instancias como se dieron, este, en primer lugar los llamados Juicios en el exterior para los cuales nosotros trabajamos en una campaña que se llamó "Campaña por las 500.000 firmas para Justicia para Argentina y Chile ", después a posteriori con los Juicios por la verdad, que yo tenía ganas hace muchos años de venir, este, bueno, yo voy haciendo reuniones con los distintos familiares para, que recuerden y que puedan aportar como fueron todos los sucesos, que pasaron, hacía tanto tiempo. Cuando, esto, en una conversación, o sea en una versión de otras que yo tengo, de haberlo conversado con mi tío Norberto Andrés Borzi, él se dirige a hablar con su cuñado, Armando Ramírez y le dice: "mira, este, qué sabes vos de Cacho", "Nada y le dice: "escuchame una cosa", le dice Armando Ramírez, según relata mi tío: "Vos sos un hijo de mil puta, como mierda vas a poner a mi mamá en el medio de todo esto" y mi tío dice: "mira, yo por mi hermano pongo en el medio a quién sea, dónde está mi hermano ?" ,"No sé, yo no sé nada", que sí, que no, que sí, que no, mi hermano, mi hermano, el otro que negaba, hasta que en un momento dado le dice: "no, no, yo,". Le reiteraba que no sabía nada, le decía, no se quería hacer cargo, de que tenía ninguna información sobre mi padre y puntualmente le dice lo siguiente, déjeme hacer memoria...

DR. SCHIFFRIN.- Sí, otra vez. Qué dijo este hombre ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- El tema es que Armando Ramírez niega tener cualquier tipo de vinculación y de información sobre el destino o el lugar donde estuviese mi padre y eh, mi tío insiste y le dice lo siguiente: "mira, yo si hablo, yo con vos nunca hablé, yo a vos jamás te dije nada, tu hermano está en el Regimiento de Infantería 3 de

Poder Judicial de la Nación

La Tablada". Cuando yo le pregunto de esto a mi tío, mi hermano aduce razones, mi tío Andrés Borzi me dice: "si él hablaba, lo iban a poner al lado de mi hermano, le iban a poner al lado de tu viejo", entonces dice: "cómo está Cacho", dice: "mira, eh, Ramírez uno, Jorge Ramírez, es compañero de trabajo mío, y le estaba dando de comer a unos detenidos que estaban engrillados al piso en un sótano, con los ojos vendados y con las manos atadas a la espalda, que mi papá estaba hecho mierda, estaba irreconocible", ya de todo esto había pasado mucho tiempo, mucho tiempo, aproximadamente dos meses.

DR. SCHIFFRIN.- Cuántos meses ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- Dos meses de secuestro aproximadamente. Que tenía como 12 ó 15 kilos menos, que estaba con barba y que cuando mi padre levanta la cabeza para poder alimentarse que le estaban dando con un cucharón polenta hervida, le dice, a quien reco..., según lo que me dice mi tío. Lo que me transmitió mi tío, eh, que se le corrió el tabique, la venda que tenía en los ojos y pudo ver al levantar la cabeza y reconocer a quién le estaba dando de comer y le dice: "soy Cacho" y que la persona que le está dando de comer, Ramírez uno, se queda, se queda pasmado, se queda frío y le dice: "qué haces acá ?", y mi padre le pregunta: "cómo está mi mujer, cómo están mis hijos ?" y Ramírez uno le dice: "están bien". Y que a continuación de este hecho pasa un militar, y le pregunta: "vos a éste lo conoces, porque si lo conoces, te compromete", Y Ramírez uno, Jorge Ramírez, le dice: "no, no lo conozco". Esta noticia era terrible, Armando Ramírez, aclaro, era una persona que era parte de la familia, era parte del entorno, que en algún momento nuestras familias se entrelazaban en las Fiestas, en las reuniones familiares, en la Navidad, en algún Año Nuevo, en los cumpleaños de mi abuelo o de mi abuela, en los cumpleaños de mi tío. Entonces, la pregunta es: "vos qué haces ?", de mi tío hacia Armando Ramírez, "no, no, no, yo trabajo, yo traslado detenidos, yo hago custodia". Y a raíz de eso, de que mi tío sabía, mi tío, Norberto Andrés Borzi sabía que Armando Ramírez, revestía en la Brigada del Puente 12, cuando prepara el hábeas corpus para que un Juez oficie, al responsable del Regimiento de Infantería nº 3 de La Tablada o a las autoridades de la Provincia de Buenos Aires, para que digan si Oscar Isidro Borzi, estaba detenido en esas Dependencias, mi tío incluye, a la Brigada de Puente 12, porque sabía que Armando Ramírez trabajaba allí.

DR. SCHIFFRIN.- O sea que el Banco, no, la Brigada, porque ahí cerca del Puente 12

está ese cuartel Policial que eso era, se llamaba el Banco.

BORZI ERNESTO DARIO.- Según lo que pude reconstruir, años, muchos años después, otra cosa que me comenta mi tío Norberto Andrés Borzi es, este, que en una oportunidad su cuñado le dice, que él había traído en un tren desde Tucumán a detenidos encadenados, pero insistía en esto: "yo, solo hago custodias y traslados". Mi tío le dió garantías de que él no iba a mencionar la fuente, yo estoy libre de esa garantía, yo no hice esa promesa, yo acá vengo a buscar qué pasó con mi padre, porque en el medio está la vida de mi padre. Y mi tío le da garantías de que, no va a decir la fuente, pero, para hablarle mi tío a mi abuela, que todavía vive, y tiene 87 años, no le podía decir, toda la verdad. Entonces, quedaron, ambos, en, que sí mi abuela, en algún momento de alguna reunión familiar, le preguntara, a mi tío, perdón a Armando Ramírez, qué había pasado con Cacho, cómo había visto a Cacho, él le iba a decir, que lo vio a través de una alambrada, que estaba muy flaco, que estaba con la barba crecida y que lo saludó. El 25 de julio, no es un día cualquiera, es el día del cumpleaños de mi primo, y pese a lo que había pasado el 30 de abril, nos reunimos toda la familia, en la casa de mis abuelos, porque, porque mi tío al venir con su familia de Bariloche, paraba en la casa de sus viejos, este, y bueno, de esa reunión también participó, participó Armando Ramírez. Hay un lazo familiar en el medio de ese tipo, eh, con posterioridad al año 77, si me acuerdo de alguna otra cosa la voy a mencionar, voy en este momento a relatar algo que sucedió en el año 1.979, que yo ubico aproximadamente eh, en la vacaciones de invierno, porque lo que yo recuerdo, primero, es que hacía mucho frío y segundo que estábamos en casa en ese momento, nosotros como le había relatado, pasábamos la mayor parte del tiempo en la escuela todo el tiempo que se podía, estábamos adentro de la escuela , porque adentro de la escuela nos sentíamos seguros. Bien, pero de vez en cuando había que ir a la casa había que ir a limpiar, este, si no le dábamos de comer nosotros a nuestro perro, que era un ovejero callejero, le daba algún vecino de comer, eh, y en esa situación, durante las vacaciones de invierno de ese año, 1.979, estando nosotros en la vereda de la puerta de casa, pasa caminando con un bebito o sea con un nenito de la mano, este vecino policía, Jorge Ramírez pasó una vez, y vuelve de nuevo para su casa, vivía a 50 metros de dónde nosotros vivíamos, y mi mamá fue y lo encaró. Nosotros lo que no pudimos hacer. Estábamos en la vereda, nos

Poder Judicial de la Nación

acercamos casi hasta el cordón, mamá se acerca a Jorge Ramírez, y le dice: "mira, somos vecinos,", una cosa así más o menos. Este, yo quiero tener alguna noticia de Cacho, le dijo: "yo, en esta situación quiero saber si está vivo, dónde está, qué pasó ?". Eh, y el Policía afloja, y habla con mi mamá y le comenta más o menos, que sabía que estaba en una Dependencia Militar y que estaba vivo, que él lo vió vivo hasta 9 meses después.

DR. SCHIFFRIN.- 9 meses después del secuestro ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- Del secuestro, 9 meses después del secuestro.

DR. SCHIFFRIN.- Pero eso nos lleva a mitad del 78 ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- No, a enero del '78 Doctor.

DR. SCHIFFRIN.- Sí, sí, sí, sí. Y después no tiene más datos ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- Y después no tenemos datos, más datos.

DR. SCHIFFRIN.- Bien.

BORZI ERNESTO DARIO.- Yo quería, eh, enmarcar con otro dato puntual, eh, en casa, mi padre era un artista, eh, y un excelente mecánico, para referenciar, cuando hice la conscripción le habían ofrecido participar de la expedición a la Antártida que el Ejército concreta dos años después, eh, no participó porque en ese momento no lo dejó la madre. Eh, en una oportunidad nosotros habíamos ido al Museo de Luján y mi papá había quedado maravillado con las armas de época de la Independencia, de la época de la Conquista, entonces llega a casa y toma por hobby hacer dibujos de piezas de armas históricas, un técnico mecánico sabe que hacer ese tipo de cosas, primero pasan del boceto artístico, a planimetría y después a dibujo técnico. Es más, como hobby era una actividad que él, sin todavía ser lucrativa había comenzado a hacer. Y relato esto porque, porque cuando despanzurraron la casa, se llevaron todos los bocetos de los dibujos que tenía mi padre y otra de las cosas que encontraron fueron, eh, imágenes en diapositivas. Mi padre entre otras cosas fue fotógrafo con las cuales él había cubierto la campaña Presidencial de Cámpora en 1.973, y, eh, en mil novecientos, bueno, creo que fue del 75 o 74, 75 él había participado como miembro de la Juventud Peronista en el operativo Dorrego y había sacado fotos de lo que había sido la concreción del operativo Dorrego, que fue una actividad que hizo la Juventud Peronista junto con el Ejército. En esas diapositivas, estaban bueno, todos los personajes, algunos que hoy son historias y algunos que hoy son sobrevivientes, eh, como, eh, Juan Carlos Dante Gullo, Averyer, los

militares que estaban en el palco, eh, Rodolfo Galimberti, por esa cuestión, este, mi madre es interrogada, por los muchachos de la binchita.

DR. SCHIFFRIN.- Por los muchachos ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- En el secuestro...

DR. SCHIFFRIN.- Sí, sí.

BORZI ERNESTO DARIO.- ...en el cautiverio, este, el mismo que a mí me interroga, que tenía la mano desfigurada, le preguntaba por quiénes eran los muchachos de la binchita. Y, comento estos datos para llegar a lo siguiente, cuando a pedido de Abuelas de Plaza de Mayo, el Gobierno Norteamericano libera las informaciones que tenía el Departamento de Estado a través de sus Embajadas, eh, se hicieron públicos, los, las 14.000 carpetas o archivos que tenía la Embajada de Estados Unidos en la Argentina. Juan Manuel Borzi, mi hermano y yo nos pasamos una semana revisando a la noche cuando era, cuando teníamos tiempo, cada una de esas carpetas y encontramos un memorando del Embajador al Departamento de Estado que es del mes de mayo y que relata lo que había sucedido, los hechos políticos relevantes del mes de abril, del 1.977 y hace una referencia explícita a las pérdidas y a las bajas, que había sufrido la banda Montoneros y da una serie de nombres. Eh, uno de los nombres o apodos que aparecen en esa, eh, en esa carpeta, es el apodo de Cacho, yo no lo puedo probar, estimo que de la documentación fotográfica de los bocetos que encontraron en casa, de la capacidad que tenía mi padre para resolver problemas técnicos y de su compromiso militante le dieron mucha relevancia, haber capturado a mi padre y que por eso lo mantuvieron tanto tiempo con vida.

DR. SCHIFFRIN.- Y, y dígame, esas carpetas, en qué año las revisó usted ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- No, no, cuando hablo de carpetas hablo cuando uno abre la información, que está en un cd.

DR. SCHIFFRIN.- Ah, si.

BORZI ERNESTO DARIO.- Y, en una de esas ventanitas que uno abre, hay un memo, que no lo pude traer, que le está, que le decía, relata los hechos, que el memo es del mes de mayo y relata los hechos relevantes de el mes de abril en el año 1.977, en todo...

DR. SCHIFFRIN.- Que es lo que el Gobierno de Estados Unidos hizo público.

BORZI ERNESTO DARIO.- Que el Gobierno de Estados Unidos hizo público, a través

Poder Judicial de la Nación

de un pedido que hizo la Asociación de Abuelas de Plaza de Mayo, a la Embajadora que ellos tenían que es Geange Patrick.

DR. SCHIFFRIN.- Claro. Está muy bien. Eh, y ahora una cosita más eh, para que nos ayude después antes de que pasemos la palabra a los otros colegas, pero ya le preguntamos a su mamá, sobre el tema de la misa, que, que parece que fue el 18, o 19 de julio de 1.978, se celebró en la Parroquia, de Villa Obrera de Lanús, por los desaparecidos y en los archivos de la ex D.I.P.P.B.A. aparece la información, acompañada de una lista de los desaparecidos, que no fue ahí en la misa, pero que parece que hubiera sido distribuida, no, por los organizadores, en el barrio si...

BORZI ERNESTO DARIO.- Sí, eh, bueno, son muchos hechos y estoy intentando resumir, gracias porque me apuntó este tema. Cuando se hizo la misa en Villa Obrera, primero lo cuento una cosa, este, la verdad, nosotros no queríamos ir, voy a ser honesto, era terror a participar de cualquier tipo de organización reivindicativa de los Derechos Humanos, o de pedir un, de pedir lo que sea...

DR. SCHIFFRIN.- Sí, sí, sí.

BORZI ERNESTO DARIO.- ...sin embargo nosotros fuimos. Fuimos con mi mamá. ni bien nosotros salimos de casa, nosotros sentimos, digo, sentimos, no lo puedo probar, pero ostensiblemente a nosotros nos seguían, desde el momento de salir, hasta el momento de entrar a la Parroquia porque fuimos caminando, cuando entramos a la Parroquia, nosotros nos dirigimos hacia el lateral izquierdo, escasos cinco o seis bancos del altar y antes de que empiece el oficio religioso me llevo la sorpresa de encontrarme con el matrimonio Gold, quiénes eran, son los padres de Daniela Gisella Gold, que era una chica que era compañera mía en la escuela primaria y a mí me sorprendió verla y más me sorprendió, bueno, nos saludamos, nos dió un beso, nada más, nos dimos un beso. Digo, nos saludamos las familias y a mí lo que me sorprendió en ese momento, es que el padre, no conozco el nombre, portaba una video, no una video, portaba una filmadora, una filmadora de 8 milímetros con, un haz de luz. Entonces antes de que empiece el oficio religioso, este señor se montó la cámara y empezó a filmar a todos los concurrentes que estaban en la misa, inmediatamente, se acercó un cura, que después fue cura confesor mío cuando yo tomé la comunión, que no, honestamente no recuerdo el nombre, y, le dice: "no señor, acá no se puede filmar, se retira de la Parroquia", este,

dice: "no, mire, yo estoy", "no, no, usted se retira de la Parroquia, guarda la cámara y se va, usted se va de la Parroquia". Pudo tomar unas tomas, o sea, del altar, la gente que estaba reunida. El papá de Daniela, guarda la cámara, la pone en el bolso y se queda adelante nuestro, todo el oficio religioso y después se va. Digo, el matrimonio Gold era, esposa, el marido, Daniela que era compañera mía, y la hermana mayor eh, años después...

DR. SCHIFFRIN.- Cómo era justo el apellido ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- Gold

DR. SCHIFFRIN.- Gold

BORZI ERNESTO DARIO.- G-o-l-d

DR. SCHIFFRIN.- Ah.

BORZI ERNESTO DARIO.- Años después de estos sucesos, cuando pude hablar con, con Daniela, eh, de mi parte preguntarle, bueno, qué era lo que estaban haciendo en ese lugar. Eh, me dijo, bueno, ellos son de una familia judía de Lanús, eh, que, ha hecho muchos aportes a la comunidad, este, y, pertenecen a una, a un Club que se llama Betan, Betán Lanús cito entre Salta e Ituzaingó. Eh, el padre de Daniela estaba filmando la misa por los desaparecidos, eh, porque esa documentación después iba a ser sacada al exterior, mandada a Israel, para documentar que era lo que estaba pasando en la Argentina. Eh, hace poco tiempo, yo, no sabía que, la cooperativa Betan de Lanús tenía socios desaparecidos, eh, el año pasado, conversando incidentalmente con un compañero de trabajo, Ernesto Scarani, me comenta que, el cuñado de su primer matrimonio, eh, es decir, el hermano de su ex mujer es uno de los desaparecidos de la comunidad de Betan. Este, y ahí bueno, digamos, pude llegar a explicarme cual era la presencia jugadísima, jugadísima de estas personas que estaban haciendo algo para que se sepa qué era lo que estaba pasando en la Argentina.

DR. SCHIFFRIN.- Muy bien.

BORZI ERNESTO DARIO.- Cuando nosotros nos retiramos de la misa eh, durante el oficio religioso si mal no recuerdo, el padre que lo daba, no era Argentino, era peruano, y fue un sermón muy medido, muy pausado. Este, yo no descarto que haya habido policías de civil adentro de la Iglesia, porque de hecho cuando nosotros salimos, la Iglesia de nuestra vivienda dista aproximadamente doce cuadras, este, nosotros

Poder Judicial de la Nación

volvimos a, a ver, los mismos autos, que nos seguían, que nos marcaban, este, quedaban, nosotros intentábamos tener un trayecto público es decir, íbamos por las avenidas o por los lugares donde había más luminosidad, y donde había más gente, este, y sin embargo, este, esos mismos vehículos varias veces pasaban por al lado nuestro.

DR. SCHIFFRIN.- Bien. Ahora, lo que quería, ya que abordamos todo el episodio de la misa, quería que la Señora Secretaria le leyera la lista que figura ahí en los documentos de, de la Ex D.I.P.P.B.A., que nos ha mandado la Comisión de la Memoria, para ver si algún nombre le suena, nada más. No, de los que están en esa lista.

BORZI ERNESTO DARIO.- Doctor eh...

DR. SCHIFFRIN.- Sí, sí, sí, sí.

BORZI ERNESTO DARIO.- ...si es tan amable, voy a escuchar los nombres, lo que no registro es, a los efectos de, de qué puede ser útil, la, no entiendo la pregunta, la propuesta.

DR. SCHIFFRIN.- No, es saber, esa lista, se supone, es la lista de una serie de personas desaparecidas en el barrio en que usted estaba...

BORZI ERNESTO DARIO.- Ah, está.

DR. SCHIFFRIN.- ...a ver si alguno le suena.

BORZI ERNESTO DARIO.- Está.

DRA. PEREZ GALIMBERTI.- Sí, el listado obra a fojas 24, y dice: Lista de personas por las cuales se realizó, una misa en la localidad de Villa Obrera. Hugo Canai ?.

DR. SCHIFFRIN.- Diga no, cuando no le suena para nada.

BORZI ERNESTO DARIO.- No.

DRA. PEREZ GALIMBERTI.- Juan Riggiano ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- No, no conozco por ese nombre.

DRA. PEREZ GALIMBERTI.- Martín Jerevisky, o Jerelsvisky ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- No.

DRA. PEREZ GALIMBERTI.- Daniel Pérez ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- No.

DRA. PEREZ GALIMBERTI.- Alejandro Blasco ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- Eh, a Alejandro Blasco, lo co..., o sea, sé de un Blasco, porque en Hijos después tuve un compañero, este, que el papá está desaparecido, este, y,

el apellido Blasco lo conozco a raíz de que el hijo de Blasco fue compañero mío en Hijos.

DR. SCHIFFRIN.- Claro, y le contó que estaba desaparecido el padre. Claro.

DRA. PEREZ GALIMBERTI.- Norberto Galuz ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- Norberto ?.

DRA. PEREZ GALIMBERTI.- Galuz

BORZI ERNESTO DARIO.- No.

DRA. PEREZ GALIMBERTI.- Bueno, después sigue su padre, Oscar Borzi. Eduardo Otero ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- Eh, yo no lo conocí personalmente. Me han referido historias de, de un Eduardo Otero, que tenía un auto Citroen, creo que 1.930 y, el, le secuestraron al hijo y el padre modificó toda la casa, modificó el taller, pero donde quedó estacionado este coche, jamás lo tocó y cuando le preguntaban por si lo quería vender, porque es un coche, una reliquia, el viejo Otero, dicen que comentaba, "no, no, no, esto lo va a poner en marcha cuando vuelva mi hijo"

DRA. PEREZ GALIMBERTI.- Luis Gómez ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- No.

DRA. PEREZ GALIMBERTI.- Marcos Godoy ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- No.

DRA. PEREZ GALIMBERTI.- Tomás Montenegro ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- No.

DRA. PEREZ GALIMBERTI.- Heraldo, creo que dice, Maruco ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- No.

DRA. PEREZ GALIMBERTI.- Liliana Stefanielli ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- No.

DRA. PEREZ GALIMBERTI.- Adalberto González ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- No.

DRA. PEREZ GALIMBERTI.- Juan Zapata ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- No.

DRA. PEREZ GALIMBERTI.- Claudio Dirrosa ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- No.

Poder Judicial de la Nación

DRA. MARIA PEREZ GALIMBERTI.- Beatriz Lefrute Carrara ?..

BORZI ERNESTO DARIO.- No.

DRA. PEREZ GALIMBERTI.- César Gorria ?..

BORZI ERNESTO DARIO.- César ?.

DRA. PEREZ GALIMBERTI.- Gorria.

BORZI ERNESTO DARIO.- No.

DRA. PEREZ GALIMBERTI.- Jorge Parra.

BORZI ERNESTO DARIO.- No.

DRA. PEREZ GALIMBERTI.- Alfredo Limnisky ?..

BORZI ERNESTO DARIO.- No.

DRA. PEREZ GALIMBERTI.- Eduardo Alday ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- No.

DRA. PEREZ GALIMBERTI.- Héctor Santos.

BORZI ERNESTO DARIO.- No.

DRA. PEREZ GALIMBERTI.- Y Osvaldo Plaul ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- Osvaldo ?.

DRA. PEREZ GALIMBERTI.- Plaul

BORZI ERNESTO DARIO.- Plaul, no...

DR. SCHIFFRIN.- Muy bien, muchas gracias. Tenemos dos casos ve, que usted conocía. Bien, otra vez tenemos que dar vuelta. Podemos seguir entonces. Aunque yo creo que llegados a este punto, el relato de usted, desde lo que su propia experiencia y de lo que usted ha investigado y los recuerdos recogidos trazan un cuadro más que amplio que hay que agradecerle, yo desearía que...

BORZI ERNESTO DARIO.- Doctor...

DR. SCHIFFRIN.- Sí, sí, sí.

BORZI ERNESTO DARIO.- ...perdón, me acordé de una cosa.

DR. SCHIFFRIN.- Sí, sí, sí.

BORZI ERNESTO DARIO.- En el año 1.981, que después la voy a alcanzar por Secretaría porque hoy no la traje, eh, recibimos en nuestro domicilio, es decir, eh, en Oyuela 1212 eh, recibimos una infracción de transito cometida por un vehículo Torino, marca Torino color rojo, infracción que se había producido en la Capital Federal

coincidente eh, , con, el número de, de regis..., con el número de chasis, digo, con el número de...

DR. SCHIFFRIN.- Del número de patente....

BORZI ERNESTO DARIO.- ...de patente...

DR. SCHIFFRIN.- ...del Rastrojero de su papá.

BORZI ERNESTO DARIO.- ...del Rastrojero, tal cual.

DR. SCHIFFRIN.- Sí, sí. Ahora, lo que no entendí, porque eso, algo así, aunque más, genérico mencionó su mamá, en sentido que se habían llevado los documentos del auto, no, del vehículo, pero se lo habían dejado al vehículo en cambio...

BORZI ERNESTO DARIO.- Mire Doctor, le digo lo que pasó, no se llevaron solo los documentos de mis padres, se llevaron los documentos de todos nosotros. Yo estuve, o sea, estuve, digo, estuvimos, a ver, yo llegué a 5to., grado sin documentos y cuando las maestras a mí en la escuela me preguntaban por el D.N.I., porque después nos enteramos que el Ejército hacía requisita de población, este, las maestras pedían el documento, pero teníamos que llevar el documento para demostrar quiénes éramos, entonces yo como un chico, le dije: "no, señorita, yo ya se lo expliqué, se llevaron a mi papá, no se si,", yo le decía: "está preso". Yo qué sabía, este, y se llevaron los documentos, no tengo documentos, amén de todo lo que nos robaron.

DR. SCHIFFRIN.- Sí, eso ya su madre lo detalló, pero eh, eh, lo precisó bastante., pero quiero decir, el vehículo, qué, se lo dejaron a ustedes ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- El vehículo, mire una cosa que pasó también, uno de los tipos, el último, el que nos dió las indicaciones de no prender las luces, de irnos, le hizo un comentario a mi mamá, como bueno, "saque el coche, saque la camioneta y váyase en camioneta, mi mamá le dice: "yo no sé manejar". Y la camioneta quedó dentro del garage, una de las gestiones que hubo que hacer cuando vino la cédula de infracción, este, en primer término fueron al Tribunal de Faltas y le plantearon al Juez, que primero: que no era el vehículo, que no podía ser. El Juez insistía que era Oscar Borzi. y estaba en ese momento mi abuela y mi mamá y mi abuela le dice: "no, mi hijo no puede ser porque está desaparecido". Y al Juez, le agarró tanto pánico, que agarró sea yo tengo una fotocopia, no, la infracción original, la rompió en pedacitos, y dijo: "bueno, está bien, ya está, no hay infracción", se terminó la infracción, váyase.

Poder Judicial de la Nación

DR. SCHIFFRIN.- Y el vehículo siguió ahí sin que nadie lo tocara.

BORZI ERNESTO DARIO.- El vehículo, quiero decir una cosa, el vehículo no se movió, el vehículo estuvo años arrumbado, se hizo una gestión, y se hizo una denuncia ante la Asamblea Permanente de los Derechos Humanos, a raíz de esto, y aquí tengo una fotocopia autenticada en la Escribanía Augelerín que le explico porque traigo fotocopias.

DR. SCHIFFRIN.- Sí, sí.

BORZI ERNESTO DARIO.- Primero porque me gustan mucho los libros, soy bibliófilo y creo que estos documentos, son documentos históricos, si no hay ningún inconveniente, yo hice, los hice fotocopiar y los hice autenticar en una Escribanía, porque los originales los queremos conservar.

DR. SCHIFFRIN.- Desde luego. Sí, muchas veces la gente trae originales y aquí hacemos el trabajo de fotocopiar y autenticarlos por Secretaría, pero en este caso no tenemos problemas, ya mismo se van a incorporar. Bien, entonces yo, le digo, hecho todo este cuadro, eh, yo quisiera que mis colegas tomaran la palabra, no es cierto, para hacer las preguntas que correspondan. En cuanto a mí pido un brevísimo permiso, pero el Tribunal puede funcionar con dos Jueces sin ningún problema, así que lo dejo, al Doctor Compaired lo dejo el cargo la Presidencia, y la palabra al Doctor Reboredo.

BORZI ERNESTO DARIO.- Me permitirían, si me acompaña algún Oficial de Justicia a ir al baño. Me acompañarían, que necesito ir al baño.

DR. SCHIFFRIN.- Seguro. Seguro. Así que espere, vamos a hacer, vamos a hacer el trabajo este, hola, sí muy bien. Bueno, entonces yo tenía el propósito de darle la palabra al Doctor Reboredo, así que...

DR. REBOREDO.- Yo, una sola pregunta porque han sido, bastante explícitos. Es acerca de, si usted conoce, el domicilio de, de este policía, o ex policía, Armando Ramírez. Ya sabemos que vive.

BORZI ERNESTO DARIO.- Mire, eh, cuando se casó mi tío Chiche en el año 73, mi papá fue el que sacó las fotos de compromiso y en el casamiento, eh, o sea, yo lo conocía a Armando Ramírez porque tenía un conjunto folklórico y en el casamiento, eh, bueno, se presentó con el conjunto folklórico, pero se había olvidado una guitarra. Entonces junto con nuestro padre, fuimos a ubicarlo, fuimos a buscar a, la guitarra a la

casa, queda justo, uno de los domicilios, quedaba justo sobre la calle Santa Ana, eh, sobre el Barrio Santa Ana, en Temperley, eh, la calle ahora no la recuerdo, eh, lo que sí, este, sé, eh, por conversaciones que, que he tenido con mi abuela, que vivía, últimamente en la casa de sus padres, que queda en la calle Pampa, en Temperley. Está el número, yo me fijé, está el número en la guía telefónica pero lamentablemente no me acuerdo.

DR. SCHIFFRIN.- Bueno, pero está bien con eso.

BORZI ERNESTO DARIO.- Bueno.

DR. REBOREDO.- En Temperley. no...

BORZI ERNESTO DARIO.- San José. San José, Temperley.

DR. REBOREDO.- Bueno, muy bien, yo no...

DR. SCHIFFRIN.- No tiene otra pregunta, Doctor Compaired.

DR. COMPAIRED.- Bueno, también una sola pregunta, al Señor Borzi, que usted ha sido muy descriptivo. Usted señaló que, en oportunidad de salir del cuarto usted vio, recostado sobre un colchón sino me equivoco...

BORZI ERNESTO DARIO.- Sobre el colchón de la cama de mis padres.

DR. COMPAIRED.- ...de la cama de sus padres una persona que lucía un uniforme...

BORZI ERNESTO DARIO.- Policial

DR. COMPAIRED.- policial ?. Después hace una referencia que podría haber estado en su casa Berges ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- Sí, Señor.

DR. COMPAIRED.- Como también que podría haber ido al lugar Camps ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- Sí, Señor.

DR. COMPAIRED.- Los restantes miembros de esa banda que se metió en su casa, cómo los podría identificar, cómo policías, cómo Militares ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- Como una unidad conjunta de Ejército y Policía.

DR. COMPAIRED.- Como una Fuerza Conjunta ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- Una Fuerza Conjunta...

DR. COMPAIRED.- Ejército, específicamente ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- ...y Policía.

DR. COMPAIRED.- Y Policía de la Provincia. Gracias. Ninguna pregunta.

Poder Judicial de la Nación

BORZI ERNESTO DARIO.- Ah, me olvidé de una cosita que quería aportar. Este, esto se presentó en un Habeas Corpus, los vecinos, decían, que en el momento del secuestro, en el momento que retiran a mi padre de la casa, reconocieron a un vecino policía, que en aquel momento, revistaba, en la Comisaría 2 da., de Lanús. Pero nunca pudimos eh, saber fehacientemente quién era. Cuando nosotros, yo, yo no digo, perdón, mi madre requería: "quién es ?", la gente como que se guardaba, no decía nada porque, porque el miedo era grande.

DR. SCHIFFRIN.- Claro. Pero se puede investigar por la lista de todo el personal de ese tiempo, que es difícil de armarla, no, pero la policía en general no...

BORZI ERNESTO DARIO.- Que estaba, perdón Doctor, que estaba en la puerta. Que lo reconocieron porque estaba en la puerta participando, de, eh, de cuando llevaban a mi padre.

DR. SCHIFFRIN.- Claro, muy bien. Eh, claro, este era el tema de que podía ser policía que estuviera manteniendo la zona despejada, no es cierto, también. Usted no piensa que sea uno de los que estuvieron adentro, no ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- Eh, si estuvo adentro, eh, y era vecino, yo no lo ví

DR. SCHIFFRIN.- Bueno, esto ya queda consignado también. Ahora le cedo la palabra al Señor Fiscal.

DR. DULAU DUMM.- Sí, solamente, una, una, curiosidad de mi parte. Este, yo tuve causas, eh, en Tribunal, en el Tribunal Oral, donde había un Escribano, un Jefe de un Registro Civil, de su mismo apellido, Borzi, en aquellos años, tiene relación con ustedes o es pariente de ustedes ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- Eh, yo desconozco a esta persona, yo lo que le puedo decir, es que los Borzi vinieron de Lombardía a la Argentina, en 1.870, mi tatarabuelo Antonio Borzi y un primo, y la familia se diversificó, eh, por todo el país. Es más hay Oficiales del Ejército, de la Promoción del año 1.923 de apellido Borzi.

DR. DULAU DUMM.- Bueno.

BORZI ERNESTO DARIO.- Y cuando yo hice el Servicio, perdón, cuando hice la revisión médica por el Servicio Militar, este, me preguntaron por un Capitán médico, Eugenio Borzi y nada que ver conmigo. Puede pertenecer a la rama de la familia de los Borzi, de La Plata. Hay tres ramas grandes, La Plata, Quilmes, y Avellaneda - Lanús.

DR. DULAU DUMM.- El Borzi que le preguntaba era concretamente el Jefe del Registro Civil de Quilmes, por eso le preguntaba, por el domicilio suyo Quilmes o la zona de ustedes que era Lanús. Gracias.

DR. SCHIFFRIN.- Bueno, Doctor Lugones.

DR. LUGONES.- Bueno, no, yo una pregunta muy, muy puntual, porque no sé si lo dijo, o se me escapó en toda la exposición o no. Este señor Armando, Armando es, Ramírez, sí, Ramírez vive ?.

DR. REBOREDO.- Sí.

DR. LUGONES.- Actualmente vive ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- Yo, hasta donde tengo entendido sí.

DR. LUGONES.- Sabe dónde o no ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- En este momento, o sea, yo he comentado que a través de charlas que he tenido con mi abuela, me había comentado que en algún momento residía en la, que era la casa de los progenitores.

DR. SCHIFFRIN.- Claro, esta pregunta fue efectuada por el Doctor Reboredo y respondida ya.

DR. LUGONES.- En el momento que yo estuve, disculpe, discúlpeme el testigo que lo hago repetir...

DR. SCHIFFRIN.- Bueno, muy bien.

BORZI ERNESTO DARIO.- Ah, y si vive, le digo, no sé con exacta puntualidad, pero, sí lo que le puedo comentar, es que mi tío, que entre otras cosas, mi tío Norberto Andrés Borzi que es fotógrafo al hijo de Armando Ramírez en el mes de julio del año 2.003, le, hizo una, le hizo un trabajo de, le cubrió el casamiento fotográfico, que se realizó en la Capilla que se encuentra en la Escuela de Policía, Juan Vucetich.

DR. SCHIFFRIN.- Muy bien.

DR. LUGONES.- Bien. No, en principio...

DR. SCHIFFRIN.- Algo más. Nada más.

DR. LUGONES.- Nada más.

DR. SCHIFFRIN.- Señor Defensor.

DR. COZZI.- Gracias Señor Presidente, yo quisiera preguntarle puntualmente respecto de Jorge Ramírez, si vive, sabe dónde, el domicilio ?.

Poder Judicial de la Nación

DR. SCHIFFRIN.- No, no vive.

BORZI ERNESTO DARIO.- Yo quiero decir una cosa, nosotros elegimos un camino, una actividad pública, elegimos reconstruir la historia, saber de nuestra identidad, eh, acogernos a alguna forma de pacto social si se puede llamar a través de la Justicia, eh, y me estaba olvidando de otro dato muy importante, que ahora me lo recordé a raíz de esto. Yo tuve un pesar muy grande hace unos años atrás, cuando me enteré en el almacén de barrio que Jorge Ramírez, había sido muerto por una cuestión que desconozco, porque yo abrigaba la esperanza en algún momento de, de poder llevarlo a un juicio y de saber qué era lo que había pasado. Este, yo les había dicho gracias por hacerme la pregunta, que teníamos en aquel momento, en el año 1.977 una pareja, eh, de amigos, que son, que eran amigos de mi padre, Osvaldo Misiti y Carmen Amigó. Eh, cuando, pasaron los años, en la década del 90, eh, y se hace más manifiesta, nuestra, nuestro compromiso público, eh, primero supe por Osvaldo Misiti bien, tuve alguna idea y luego por Carmen, Carmen Amigó, que a los 15 días que habían secuestrado a mi papá, ellos, por supuesto, levantaron sus cosas de sus casas y se fueron, porque habían estado en la noche anterior en casa nuestra y eh, deambulaban en la casa de distintos familiares. En una casa de un familiar, eh, se encuentran con otra persona que a mí me hubiese gustado llevar a los Tribunales, que se llamaba Miguel Cevallos, fue Director Penitenciario durante la Dictadura Militar y no sé si hay testimonios, bueno, voy a decir lo que sé, eh, fue Director Penitenciario durante la Dictadura Militar, y cuando la ve a Carmen, y a Osvaldo le dice lo siguiente: "ustedes, el amigo que tenían, Cacho, qué lindo nene que era, eh, eh, ustedes en qué andan ahora, porque, ése, no vuelve más". Este hombre era del Servicio Penitenciario Federal.

DR. SCHIFFRIN.- Federal ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- Tal cual.

DR. SCHIFFRIN.- Sí, porque lo del local, una buena parte están detenidos, así que, hay que tomar muy buena nota de esto. Esto ocurrió en qué año más o menos ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- Eh, estimo que habrá fallecido hace dos o tres años atrás.

DR. SCHIFFRIN.- Eh...

BORZI ERNESTO DARIO.- Hace dos o tres años atrás.

DR. SCHIFFRIN.- Dos o tres años atrás.

DR. REBOREDO.- Ah, falleció ?.

DR. SCHIFFRIN.- Pero, pero la, pero este matrimonio en cambio vive, no es cierto ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- No, no son más, perdón, no son más matrimonio.

DR. SCHIFFRIN.- Bueno, aunque estén separados.

BORZI ERNESTO DARIO.- Están separados pero sí, eh, con la que nosotros tenemos, seguimos teniendo relación, es con Carmen Amigó.

DR. SCHIFFRIN.- Y, nos puede dar la dirección ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- Aproximada.

DR. SCHIFFRIN.- Sí,

BORZI ERNESTO DARIO.- Porque el número no lo tengo, pero le podemos avisar también nosotros. Vive en Emerson y Bernet, Partido de Lomas de Zamora.

DR. SCHIFFRIN.- Bueno. Es más, cualquier dato que nos quiera arrimar, simplemente llama a la Secretaría y lo, lo da.

BORZI ERNESTO DARIO.- Este, una cosita que, que mencioné cuando hice referencia a la amistad de Lucho y de Luci, perdón a la amistad de mi padre con Lucho y con Lucía, este, que Lucho es el compañero que asesinan en marzo del 77. Eh, Lucía es, se llama Lilia Mannuwal, si me permite se lo puedo deletrear.

DR. SCHIFFRIN.- Mejor que lo deletree porque así toma mejor nota.

BORZI ERNESTO DARIO.- Lilia, como se pronuncia L-i-l-i-a-. Manuel es: M-a-n-n-u-w-a-l y el domicilio es Lisandro de La Torre, 3931, Plátanos y el Código Postal es 1885.

DR. SCHIFFRIN.- Bueno. Ya con esto, el Señor Defensor tiene más preguntas para hacer, sí tiene.

DR. COZZI.- Eh, puede aportar los datos de algún vecino, que pudiera recordar todo esto ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- Bueno, a lo largo de mi extensa locución, este, yo mencioné que había tenido una conversación con, un vecino que se llama Rubén...

DR. SCHIFFRIN.- Ramallo.

BORZI ERNESTO DARIO.- Ramallo, que vive en la vereda impar, sobre la calle Oyuela enfrente de mi domicilio.

DR. SCHIFFRIN.- Sí, lo recuerdo bien. Y Don Juan Delmenico ?.

Poder Judicial de la Nación

BORZI ERNESTO DARIO.- No, el señor Don Juan Delmenico, Delmenico ha fallecido. Y en algún momento cuando, porque pasó lo siguiente, cuando fue citado por la Justicia se transformó en un fugitivo. Eh, porque pasó lo siguiente, mi madre, durante la Dictadura, hizo, como ella, ahora tiene la ciudadanía Argentina y está tramitando la doble ciudadanía nuevamente, mi madre, en su condición de italiana hizo junto con mi abuelo la denuncia en la Embajada de Italia....

DR. SCHIFFRIN.- Sí, lo contó.

BORZI ERNESTO DARIO.- ...y esto motivó después una serie de, de expedientes y en razón de ese expediente, el señor fue citado y se, en un momento dado se fue del barrio, después de muchos años después volvió.

DR. SCHIFFRIN.- Por el temor de declarar. Ah, nos puede ayudar con ese expediente. Su madre lo citó, y dijo que había sido en un Juzgado de Banfield. ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- Tengo...

DR. SCHIFFRIN.- Usted tiene, pero tiene ahí el dato sobre el expediente ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- Sí, tengo la fotocopia autenticada de, el día que se tenía que presentar y, todo lo que está...

DR. SCHIFFRIN.- Ah, bueno, bueno, perfecto. Entonces no, no hace falta hacer más averiguaciones, creo que de ahí la vamos a sacar, ojalá lo encontremos en los archivos de la Suprema Corte, no, el expediente, en algún lado, Consejo Supremo, usted lo rastreó alguna vez el expediente...

BORZI ERNESTO DARIO.- Eh, bueno, no puedo ser tan pretencioso porque no soy abogado, eh, lo que pude averiguar es que a raíz de los juicios en el exterior que se hicieron en Italia, la, eh, la Embajada de Italia, había pedido todo tipo de información, sobre el tema desaparecidos y que eso, recayó en un momento en un Tribunal de turno, a cargo del Ex Juez Piotti que pidió todos los, todos los expedientes.

DR. SCHIFFRIN.- Se habrá ido a parar a Roma a la Corte de Rebibbia ?.

BORZI ERNESTO DARIO.- No lo sé.

DR. SCHIFFRIN.- No sé, porque ahí fue donde lo juzgaron a Suárez Mason en Ausense, por ahí, no, pero no creo que lo hayan mandado el expediente directamente, sino el testimonio solo. Ya lo encontraremos.

BORZI ERNESTO DARIO.- Mi abuelo, quería decir una cosa, en el año 1.980 mi

abuelo Viace Domenico Miozzi dejó una carta en el Vaticano, explicando lo que había pasado, lo que habíamos vivido nosotros.

DR. SCHIFFRIN.- Bueno, hay abundancia de, documentación, que ya por suerte está autenticada y ahí nomas déjelo en la Secretaría que se, se dispone desde ahora que se agregue a la causa. Bien, y ahora no me queda sino, agradecerle su enorme esfuerzo, que no es el que hizo ahora sino el de años, no es cierto, y constituye una contribución valiosísima, esperemos que continúe a través de los otros datos que nos vaya a proporcionar, otra vez le agradecemos mucho y vamos a dar por finalizada esta audiencia con la lectura del acta que incorpora los varios cassette grabados.

DRA. PEREZ GALIMBERTI.- En la ciudad de La Plata, a los 19 días del mes de julio del 2.006 reunida en la Sala de Audiencia, en la Cámara Federal de Apelaciones de esta ciudad, comparece el señor Ernesto Dario Borzi, con D.N.I. n° 21.111.672, con domicilio en calle Oyuela, n° 1.212 de Lanús Este, Provincia de Buenos Aires, quien comparece a efectos de prestar declaración testimonial. Se deja expresa constancia que se procede a la grabación íntegra de la declaración, la que es guardada en un sobre lacrado, siendo firmado por el Presidente del Tribunal, Doctor Leopoldo H. Schiffrin, los Señores Jueces, Doctor Julio Víctor Reborado y Carlos Román Compaired, el Señor Fiscal General, Doctor Carlos Alberto Dulau Dumm, el Señor Defensor Oficial Doctor Jorge Cozzi, el apoderado por la Asamblea Permanente por los Derechos Humanos La Plata, Doctor Gabriel Néstor Lugones, el declarante, y actuando en carácter de Secretaria, la Doctora María Antonieta Pérez Galimberti, reservándose el cassette en un sobre identificado con el número 1016.

Certifico: que la presente copia mecanografiada es reproducción fiel de la cinta magnetofónica reservada en sobre lacrado n° 1016, en la Causa N° 400 /SU. Dejo constancia de que, para la realización del cotejo entre la copia y la cinta, extraje esta última del mencionado sobre, volviendolo a introducir en el mismo, que fue vuelto a lacrar una vez finalizado el acto. Secretaría Única, a los 06 días del mes de octubre del año 2006.- Doy fe.-